

|            |              |           |          |         |
|------------|--------------|-----------|----------|---------|
| بلد سی بار | بلد سی ملی   | پول       | شول      | بند     |
| مینوار     | بنگ          | بنک       | بنیل     | بنشول   |
| بند الو    | بند الگ بندل | برجہ کندہ | بن ہوا   | بنج حیر |
| بجی مل     | بجکول        | بجھول     | بجینالم  | بجی     |
| بودکا      | بودسری       | بناک      | بیابا    | بہنگرا  |
| بہر مد     | بہر جہر      | بہر       | بہوم آنگ | بہوک    |
| بہر کرول   | بہر کرول     | بہارنگی   | بہنت     | بہیل    |
| بہیل       | سیل          | سیل دہل   | بلا      | بہو     |
| بیل        | بیچ          | بال       | بریلو    | باتلن   |
| باجرہ      | بوت          | بیت       | بہیت     | بٹلا    |
| بیس        | بلی          | بانک      | بیر      | بانل    |
| بوندک      | بکیرن        | بہر تہی   | بارہ نکا | بارہ    |
| باندر      | بیا          | بارہ      | باگو     | بہر     |
| بہیہ       | بہر قوا      | بجھو      | بہیہ     | بہوک    |
| بہر        | بہر ورت      | بہیہ      | بہیا     | بارندہ  |
| بہورا      | بانک         | بہول      | بہانا    | بان     |
| بتکایں     | بائی بک      | بہرا      | بیاز     | بتنگ    |
| بہی جیت    | بہیرا        | بہلدا     | بان      | بہر     |
| بہیاں      | بیار         | بارس بیل  | بیل      | بہیل    |
| بہر بھا    | بنا          | بوت       | بارا     | بارہ    |
| بہر        | بہی          | بہر حیر   | بہی      | بہی     |

|           |          |          |            |          |
|-----------|----------|----------|------------|----------|
| بربری     | بت باپرا | بلوسیکه  | بشوسن      | بولک     |
| بهبیسی    | بستا     | بتاسه    | ببوزدا     | بتهوا    |
| یاسک      | بوزلا    | بج       | بیانک      | بجبا     |
| بت کدر    | بریکجا   | برستا    | برستی      | بربال    |
| بول       | بیر      | یدنی     | یدم جارنی  | بج       |
| برم راک   | یکه تدک  | بجکده    | بهم سیا    | بولناسر  |
| یتیا      | بیس جیکه | بهم کرم  | بابونه     | بدول     |
| یرلون     | پانس     | بیس      | برنه رطله  | بیس      |
| باله      | بکل      | بندریک   | پدم        | بسدی     |
| بولی کرخ  | بیاد     | یاپتا    | بیادرونه   | بفداله   |
| بندال     | بیامکر   | بیامیکی  | بپوا       | ایس      |
| بسی سگری  | بیل دوری | بیس دوری | پو دینه    | ایروره   |
| بیری      | بته      | برمی     | بادیان خکا | بارو     |
| باری      | بچنک     | بی نش    | بلور       | بهاقل    |
| بمردل     | پاپره    | پا تر    | پاج        | پاج      |
| بانجه     | بججا     | بری ک    | بولبل      | بستا     |
| برمتا بشر | برجدا    | ببیک     | بکوتاس     | پوتسا    |
| بیلوک     | بیال دشت | برمارکده | برنیکه رنی | برنساکی  |
| بهت کتی   | بیری     | برال دا  | بجیا ککی   | بانیتر   |
| بسیرک     | بلد      | بیرنی    | بلکا       | برده دار |

|         |          |           |        |               |
|---------|----------|-----------|--------|---------------|
| برایستی | ایرم دوش | بامداد    | بستی   | بگل           |
| نورس    | برگشت    | بانکا     | نارود  | بابات         |
| بارمدر  | برسد     | چونکی میل | بهندگی | خبر میا کرگوش |
| پانکا   | هلاکت    | چترینی    | بالچیر | سید           |
| چویش    | پیش      | پوست      | بیرج   |               |

باب استعار

|           |           |       |        |          |
|-----------|-----------|-------|--------|----------|
| تال کبکنا | تال کبانه | تال   | نار    | ترکل     |
| ناری      | سرباد     | سرتک  | تروکهن | سرسکند   |
| مرگت      | تنگ       | تلمه  | تاکو   | تن       |
| نوربری    | نورشی     | نوریه | نیزد   | نیزدیک   |
| بکشتنگ    | بجونی     | ترکت  | نوری   | نوربانکا |
| نوردریا   | نیزه      | اتم   | نیزجا  | نیزدا    |
| نیزه      | اکتر      | نورزه | نیل کر | نمال     |
| نیزیک     | نیزیک     | تل    | علی    | تل بند   |
| نیزینه    | نیزیر     | آما   | نیزو   | نیزکام   |
| نیزه      | نیزه      | نیزه  | نیزه   | نیزه     |
| نیزه      | نیزه      | نیزه  | نیزه   | نیزه     |

|          |       |        |        |        |
|----------|-------|--------|--------|--------|
| نزدنا    | اترئی | آنگمار | آنگمار | نیراب  |
| نیرا     | آتر   | آوب    | آوب    | مرکاری |
| نانبرسیا | آترنگ | آور    | آور    | آرتبا  |
| آمال نیر | آتنگ  | آوری   | آوری   | آبرک   |
| آرس      | آمدلی | آمرنی  | آمرنی  | آوت    |
| آیت      | آیت   |        |        |        |

### بالحسب

|          |        |         |         |        |
|----------|--------|---------|---------|--------|
| جائزوت   | جام    | جینو    | جینو    | جائزوت |
| جنتربک   | جینلی  | جانی    | جانی    | جنتربک |
| جحره     | جهره   | جنرال   | جنرال   | جچند   |
| جیللد    | جروتا  | جست     | جست     | جیللد  |
| جینا دیک | جیسر   | جوراس   | جوراس   | جورائی |
| جوسی     | جیتون  | جول نیر | جول نیر | جیکلی  |
| جیابیب   | جیورک  | جیسک    | جیسک    | جیورلی |
| جیورا    | جیورنگ | جیورنگ  | جیورنگ  | جست    |
| جینا     | جوار   | جوروان  | جوروان  | جوروان |
| جیکاره   | جیکار  | جیکور   | جیکور   | جیکور  |
| جینک     | جینک   | جینکا   | جینکا   | جینکا  |
| جینا     | جیل    | جینکا   | جینکا   | جینکا  |



|          |            |        |          |          |
|----------|------------|--------|----------|----------|
| چرخود    | جراکو      | جروک   | جرجاگهار | جاینبندی |
| جاس      | جاکو       | جارا   | جایمل    | جانیسن   |
| جروخی    | جیارا      | جیارو  | جسک      | جند رگات |
| جندرسو   | جکندر      | جهر    | جهریل    | جینا     |
| جندل     | جهار       | چودر   | جکرکا    | جراشا    |
| جلی      | جیل        | جکرک   | جورار    | جهرکند   |
| جکوند    | جیل سبت    | جال    | جال کوه  | جیجکی    |
| جیک      | جواکهار    | جائی   | جاکوت    | جینا     |
| جند      | جستی       | جرج    | جسل      | جینا     |
| جاکت     | جاکری      | جیصال  | جبل      | جیا      |
| جراستی   | جیجکی      | جاکبک  | جهریکلا  | جهریدرا  |
| چندر سها | چندل ماربا | جکررج  | چتره     | چرتکا    |
| جل جتیس  | جاکیری     | چنگیر  | چتریل    | چشکا     |
| چرسیت    | چورک       | چوچود  | چنت      | چاکرتز   |
| چکوز     | چل نیب     | چکدانه | چهر سکر  |          |

الحباب

|       |      |       |     |      |
|-------|------|-------|-----|------|
| چر    | حس   |       |     |      |
| داتون | دانت | دانتی | داب | دسول |

|           |           |            |          |         |
|-----------|-----------|------------|----------|---------|
| دوبل      | دوبل      | دونا       | دونا     | دوب     |
| دوبا      | دودبی     | دوگرچی     | دونا     | دوبی    |
| دوئل      | دوین جوان | دوامی      | دوینون   | دوامیون |
| دوهر      | دوادی     | دوانکی     | دوهر     | دادر    |
| دوهورا    | دارم      | داری       | دارما    | دارک    |
| دوینیا    | دواک      | دوینول کده | دوینانسه | دوینا   |
| دویدس     | دویدو     | دویدوار    | دویدوار  | دویدو   |
| دوینا     | دویرک موی | دوینا      | دوینا    | دوینا   |
| دوینا     | دویرا     | دویرا      | دویرا    | دویرا   |
| دویرک مول | دوانکی    | دوادی      | دویرا    | دویرا   |
| دویرک مول | دویرا     | دویرا      | دویرا    | دویرا   |

### باب انوار

|         |          |      |      |      |
|---------|----------|------|------|------|
| راب     | راج انبر | راکس | راکس | راکس |
| رد      | راکس     | راکس | راکس | راکس |
| راکس    | راکس     | راکس | راکس | راکس |
| راج جاک | راج      | راج  | راج  | راج  |
| راج اکس | راج      | راج  | راج  | راج  |
| راکس    | راکس     | راکس | راکس | راکس |
| روبا    | راکس     | راکس | راکس | راکس |
| راکس    | راکس     | راکس | راکس | راکس |
| راکس    | راکس     | راکس | راکس | راکس |

|          |          |             |           |           |
|----------|----------|-------------|-----------|-----------|
| رتالو    | رتن      | رود راج     | رکنی      | رکنی      |
| رودنی    | رودنی    | رودنی کاکوٹ | رودنی     | رودنی     |
| راج سرب  | راج میک  | راج اور     | راج کاکوٹ | راج کاکوٹ |
|          |          |             |           |           |
|          |          | ماہر اور    |           |           |
| ایرا     | ایرل     | آرمی کد     |           |           |
|          |          |             |           |           |
|          |          | ماہر اور    |           |           |
| سکڑہ     | سوی تیرہ | سینل        | سانبر     | ساربا     |
| سارامل   | ساراملک  | سارال       | سارک      | سارک      |
| ساکون    | ساک      | سال بری     | سالون     | سالی      |
| سائی     | سارلوکا  | سارک        | سارک      | سارک      |
| سویا پاک | سویا     | سویا        | سویا      | سویا      |
| سوارتہ   | سوارتہ   | سوارتہ      | سوارتہ    | سوارتہ    |
| سکھا جی  | سکھا جی  | سکھا جی     | سکھا جی   | سکھا جی   |
| سودن     | سودن     | سودن        | سودن      | سودن      |
| سودن     | سودن     | سودن        | سودن      | سودن      |
| سادال    | سادال    | سادال       | سادال     | سادال     |
| سکھا     | سکھا     | سکھا        | سکھا      | سکھا      |
| سینہ     | سایر     | سایر        | سایر      | سایر      |

[illegible]

|      |      |      |      |
|------|------|------|------|
| سجده | سجده | سجده | سجده |
|------|------|------|------|

|       |       |       |       |
|-------|-------|-------|-------|
| شماره | شماره | شماره | شماره |
| شماره | شماره | شماره | شماره |
| شماره | شماره | شماره | شماره |
| شماره | شماره | شماره | شماره |
| شماره | شماره | شماره | شماره |

باب اول

|       |       |       |
|-------|-------|-------|
| شماره | شماره | شماره |
| شماره | شماره | شماره |

باب دوم

|       |       |       |
|-------|-------|-------|
| شماره | شماره | شماره |
|-------|-------|-------|

باب سوم

|       |       |       |       |
|-------|-------|-------|-------|
| شماره | شماره | شماره | شماره |
| شماره | شماره | شماره | شماره |
| شماره | شماره | شماره | شماره |
| شماره | شماره | شماره | شماره |

[illegible]

|            |           |             |             |             |
|------------|-----------|-------------|-------------|-------------|
| آبرود      | مریلا     | اندپیل      | نرجوا       | نرجوا       |
| آرخه، رطی  | نذر       | بسمور       | کبرجور      | کباریا      |
| آر         | آرادر     | نشی         | کر          | کینجن       |
| آنگری      | آرورار    | کاپیل       | کجی ۳۵۱     | کینر        |
| آکریر      | آکریر     | کاکجی       | کاج         | کجور و رجو  |
| آکسر       | آکسیر     | آکندتال     | آکند        | آکندلیکی    |
| آکسر پول   | آرید      | آکندارباب   | آکندوستا    | آکندر ۲۰۶   |
| آکر        | آکسین     | آکر         | آکدنی       | آکدنی       |
| آکینی      | آکرید     | آکاربلی     | آکالی پری   | آکانت       |
| آکوچه      | آکدار     | آکپاس       | آکار        | آکاس        |
| آکندی      | آکیل      | آکندیل      | آکپور       | آکپور       |
| آکرنده     | آکتم      | آکرسا کر    | آکیرن       | آکامپرس     |
| آکیت       | آکیتیری   | آکوکماند    | آکوکمانداس  | آکوکماند    |
| آکاکنک     | آکوکتنی   | آکوککری     | آکوککری     | آکاکریل     |
| آکال سبند  | آککوت     | آککوت       | آککوت       | آککوت       |
| آکسکی      | آکسکی     | آکندک       | آکندک       | آکندک       |
| آکال       | آکای      | آکسای کورده | آکسای کورده | آکسای کورده |
| آکندوکند   | آکال      | آکانت       | آکانت       | آکانت       |
| آکال کورده | آکندوپا   | آکندوپا     | آکندوپا     | آکندوپا     |
| آکیل       | آکرام کند | آکولپس      | آکال پاد    | آکال پاد    |

|            |         |            |            |              |
|------------|---------|------------|------------|--------------|
| کبک نژاد   | کاشمال  | کرجنی      | کج پیدل    | کدر          |
| اکول شیب   | کسپا    | کانتا      | کاشک       | گلوندا       |
| اکباری لون | کدون    | کوس        | کایا چپه   | اکرمی        |
| کراکوند    | کین     | کاکسره     | کلوچی      | اکرتن خرنیکا |
| کمل داده   | کلافر   | کوندی      | گویی       | گومید        |
| اکویره     | کیشل    | اکیر       | کیت        | کیتی         |
| کیر        | کیرد    | اکلدرم     | کوک پیل    | کروچی        |
| کندلی      | کریه    | کینیکا     | کینرا      | کوجر         |
| کیرنکا     | کنت پیل | کلس        | کولریش     | کراشا        |
| کیتل       | کپیل    | کشتاری     | کشتا کاد   | کاسکن        |
| کوپر کالوی | کدی     | کاسوچی     | کرتن برتا  | کمند سکا     |
| کالیر      | کایس    | کرتن ساربا | کرتن سول   | کالکی        |
| کشت        | کلت پیل | کنت تری    | کیور کوی   | کیور         |
| کویل       | کسکی    | کورک بان   | کورک بیکره | کاندا        |
| کوی        | کومر    | کبیرا      |            |              |

بسم الله

|          |         |              |        |           |
|----------|---------|--------------|--------|-----------|
| بیر      | لجانو   | لورده پیل    | لورده  | لوا       |
| کنتیا    | لادی    | لوردا        | لوسن   | لورا      |
| لوردا    | لورگ    | لادی         | لاک    | لخت و لخت |
| لکشا کپت | لوربان  | لعال و کفوره | لیور   | لنا کسوری |
| لا حامد  | لا جورد | لورین        | بیلوین | لانگی     |



[illegible]

وَمَنْ يُؤْتِكُمْ كِتَابًا فَقَدْ أُوتِيَ خَيْرًا كَثِيرًا

Serial 12510  
DNK (B) 8141

125 2 00

Section No.

الفاظ الادوية واليفيشي

بإتمام سيد شرف علي واسطى المطبع العلوم واقع دہلی منقطع



فلم یقینت اَوَّلَ مَا خَلَقَ اللهُ اَزْكَى مِنْكُمْ فَلَمْ أَفْتَحْهُمُ سُبْحَتِي بِكَرَمْتِ وَارْجَاؤِهَا لَسْتُ لِنَبَاتٍ  
بِمَقَابِلِ لَمْ يَنْ رَا عَافِي بِهَر سِيدِه اَمَدِ سَمِی بَوَاحِدِ كَرْدِ وِ بَچُو یِ دِ بَیْگِیَ بَیْگِیَ بَیْگِیَ بَیْگِیَ  
مُصَوِّرِ اَنَبَرِ سَبْخِ تَوَشُّو شِ مَسْتُ دَاوَدِ اَوَّلِ مَوْتِ وَ تَوَشُّو شِ مَسْتُ اَمَدِ دَاوَدِ وَ سَبَبِ اَسْطِ مَسْطِ  
و سَبَبِ كَرْدِ وِ مَضْمُونِ رَبِّ وَ اَحَدِ یَعْدِلُ اَلْكَافِرِ بِلِی بِلِی كَرْمَارِ كَرْدِ وِ بَوَاضِ بِوَسْتُ  
عَسَلِ كَلَا نَهْ اَتَرْ بَیْ اَعْدَالِ مَرَا حَ حَقِیْقَتِ وَ عِبَارَتِ اَقْبَلِ مَطْبُورِ بَرِ اَعْرَافِ مَسْتُ مِمِی مَعْنِی بَرِ فَرْقِ مَسْتُ  
هِنَا وِ بَرِ دَرِ نَاحِیَ جَلْوِهْ جَوَانِ بَا رُكْحَتِ اَقْبَرِ مَسْتُ دُفِ حَسْبِی بَرْدِهْ اَزِ رُویِ كَارِ نَهَانِ وَ اَسْكَارِ  
فَرْوِ مَسْتُ وَ بِهَبِتِ اَبَاتِ وَ عَوِیِ لَیْسَ كَسْبِیَ اَمَدِ وَ هُوَ السَّمِیْعُ الْبَصِیْرُ مَرَحُ كَسْتُ  
و شَعْنَتِ اَمَدِ وَ حَكْمَتِ پُوشِیدِهْ اَسْكَارِ اَسْطِ مَسْتُ مَعْنِی عَدَمِ مَوْتِ وِ جَوَدِ كَرْمَتِ اَسْمَا كَسْبِیَ شَعْنَتِ  
شَدِ وَ جَهْمِیَ وِ اَلْبَلَاءُ الطَّلِبُ حَسْبِیْ حَسْبِیْ سَاكُنُ اَبَادِیْنِ رَبِّهِ وَ اَلَّذِیْ خَبِثَ لَا یُخْرُجُ اَكَا  
اَكَا اَمَدِ وِ مَسْتُ نَمَاتِ وِ اَمَدِ مَصْدَرِ ذِی حَیَا تِ كَلِمَاتِ اَزِ جَوَافِ كَسْتُ وَ بِهَبِتِ اَلِ حَقِیْقَةِ دَعْتُ  
بِحَمْدِ تَرِیْدِ وِ جَلْوِهْ شُودِ وِ مَطْبُورِ اَمَدِ مَسْمُوعِ مَسْمُوعِ مَسْمُوعِ اَزِ مَطْبُورِ مَسْمُوعِ مَسْمُوعِ  
مَسْمُوعِ اَللّٰهُ عَلَیْهِ وَاَلَامُ وَ سَلَمُ تَعْبِیْرِ حَقِّ الْعَاكِلِ بِمَا هُوَ كَائِنُ بَرْدِی بَرْدِی اَمَدِ وِ جَهْمِیَ مَطْبُورِ حَقِیْقَتِ  
رَبَّانِی مَطْبُورِ حَقِیْقَتِ اَعْلَا فَرْوَدِهْ كَلِمَاتِ اَعْلَا مَسْمُوعِ مَسْمُوعِ مَسْمُوعِ اَزِ مَطْبُورِ مَسْمُوعِ مَسْمُوعِ  
حَقِیْقَتِ مَسْمُوعِ وَاِنِ مَسْمُوعِ اِلَا یَسْبُحُ بِحَمْدِ جَمْعِ كَوْنَاتِ وَاَمَّا اَلْحَقُّ فَكَلِمَةُ اَبَدِ اَزِ  
سَبَّحِ اَنْوَاعِ حَقِیْقَتِ اَوَّلِ مَطْبُورِ مَوْتِ وِ خَوَاتِ مَسْمُوعِ مَسْمُوعِ مَسْمُوعِ اَزِ مَطْبُورِ مَسْمُوعِ مَسْمُوعِ  
نَاحِیَ مَطْبُورِ اَوَّلِ مَطْبُورِ اَوَّلِ مَطْبُورِ اَوَّلِ مَطْبُورِ اَوَّلِ مَطْبُورِ اَوَّلِ مَطْبُورِ اَوَّلِ مَطْبُورِ  
كَرِیْمِی كَرِیْمِی مَسْمُوعِ مَسْمُوعِ مَسْمُوعِ اَزِ مَطْبُورِ مَسْمُوعِ مَسْمُوعِ اَزِ مَطْبُورِ مَسْمُوعِ مَسْمُوعِ  
اَزِ مَطْبُورِ مَسْمُوعِ مَسْمُوعِ اَزِ مَطْبُورِ مَسْمُوعِ مَسْمُوعِ اَزِ مَطْبُورِ مَسْمُوعِ مَسْمُوعِ اَزِ مَطْبُورِ  
عَلَوِ اَكْبَرِ اَبَا یَاتِ اَزِ عِلْمِ اَبَدِ اَبَدِ اَبَدِ اَبَدِ اَبَدِ اَبَدِ اَبَدِ اَبَدِ اَبَدِ اَبَدِ اَبَدِ اَبَدِ  
بِیْنِ اَبَدِ اَبَدِ اَبَدِ اَبَدِ اَبَدِ اَبَدِ اَبَدِ اَبَدِ اَبَدِ اَبَدِ اَبَدِ اَبَدِ اَبَدِ اَبَدِ اَبَدِ اَبَدِ اَبَدِ  
صَاحِبِ لَوِی كَلِمَاتِ كَلِمَاتِ اَكْبَرِ اَبَدِ اَبَدِ اَبَدِ اَبَدِ اَبَدِ اَبَدِ اَبَدِ اَبَدِ اَبَدِ اَبَدِ اَبَدِ

[illegible]













[illegible]





[illegible]

شماره اول از این کتاب در سال ۱۳۰۲ خورشیدی  
در شهر تهران چاپ شد و به دست آقایان  
محققین و نویسندگان تقدیم گردید.  
چاپخانه مطبعه آستان قدس





[illegible][illegible]









[illegible][illegible]



و سکون و او با سین همد و الف مرآت تخفیف الساء الموحدة او قبح و الفتح اول  
 و سکون ثانی و فتح قاف و سکون موحده و ف بر کو می تمیمة التکلف الفوقانی اول و فتح  
 الفتح اول و سکون ثانی و فتح ز او و سکون فوقانی و ف و رخت صنوبری بر طحی ۱  
 کو میخ ای تخفیف الجید از فتح و فتح اول و سکون ثانی و ویم م کو گران و فتح تخفیف الل  
 الموحدة الفتح اول و سکون ثانی و فتح نشسته و سکون و الف مبرف تخفیف سنها  
 از شد و الفتح اول و سکون ثانی و فتح سین مجر سکون دال همد هر قشیش و حجر النور و  
 از مود و بضم اول و سکون ثانی و فتح ویم و سکون و او و ال همد و امر و د و ط و  
 مسکن شد صد و او و فون با قوت فائده و الفتح اول و سکون ثانی و سکون فون و دال همد  
 و فید انجیر ایل بریت و فید اول و سکون ثانی و سکون تخفیف و ال همد و فتح موحده  
 و کو را و همد ثانی و سکون تخفیف ثانی و دال همد ثانی اسم فارسی و دال همد ثانی باز شکاف  
 که از سینت فید و تخفیف الراء الموحدة و الفتح اول و سکون ثانی و فید و فید و فید و فید  
 المجدد و الفتح اول و سکون ثانی و سکون ز او و فید و فید و فید و فید و فید و فید  
 و کو میخ ای قی مندی خ سفید ص شیر تازه با روغن با عمل و سکون  
 کشت جو با با و رس الذیف و الفتح اول و سکون ثانی و کو را می مجر و سکون ثانی و زار  
 مجر ثانی و رصاص قلی و رگت و کثیر تخفیف الراء الفارسی از تکی و فتح  
 اول و ثانی و سکون فون و فتح ثانی و کو موحده و سکون ز او فارسی م بطم و  
 طرخون و مجر تخفیف السین از ف و بضم اول و سکون ثانی و سین همد و فید و  
 که در طرث ائین و زید و یمر و در آن کا فور و در اصل شود و نیز سر و کو می تخفیف  
 الطاء الموحدة و الفتح اول و سکون ثانی و فتح قاف و سکون ط و همد و  
 الیک الی ساط یونانی الفتح اول و سکون ثانی و ویم و الف و ط و همد و کل کیو ره تخفیف  
 القین المجدد و الفتح اول و سکون ثانی و ویم و فید و کو گران و فید و

و سکون و او با سین همد و الف مرآت تخفیف الساء الموحدة او قبح و الفتح اول  
 و سکون ثانی و فتح قاف و سکون موحده و ف بر کو می تمیمة التکلف الفوقانی اول و فتح  
 الفتح اول و سکون ثانی و فتح ز او و سکون فوقانی و ف و رخت صنوبری بر طحی ۱  
 کو میخ ای تخفیف الجید از فتح و فتح اول و سکون ثانی و ویم م کو گران و فتح تخفیف الل  
 الموحدة الفتح اول و سکون ثانی و فتح نشسته و سکون و الف مبرف تخفیف سنها  
 از شد و الفتح اول و سکون ثانی و فتح سین مجر سکون دال همد هر قشیش و حجر النور و  
 از مود و بضم اول و سکون ثانی و فتح ویم و سکون و او و ال همد و امر و د و ط و  
 مسکن شد صد و او و فون با قوت فائده و الفتح اول و سکون ثانی و سکون فون و دال همد  
 و فید انجیر ایل بریت و فید اول و سکون ثانی و سکون تخفیف و ال همد و فتح موحده  
 و کو را و همد ثانی و سکون تخفیف ثانی و دال همد ثانی اسم فارسی و دال همد ثانی باز شکاف  
 که از سینت فید و تخفیف الراء الموحدة و الفتح اول و سکون ثانی و فید و فید و فید و فید و فید و فید  
 المجدد و الفتح اول و سکون ثانی و سکون ز او و فید و فید و فید و فید و فید و فید  
 و کو میخ ای قی مندی خ سفید ص شیر تازه با روغن با عمل و سکون  
 کشت جو با با و رس الذیف و الفتح اول و سکون ثانی و کو را می مجر و سکون ثانی و زار  
 مجر ثانی و رصاص قلی و رگت و کثیر تخفیف الراء الفارسی از تکی و فتح  
 اول و ثانی و سکون فون و فتح ثانی و کو موحده و سکون ز او فارسی م بطم و  
 طرخون و مجر تخفیف السین از ف و بضم اول و سکون ثانی و سین همد و فید و  
 که در طرث ائین و زید و یمر و در آن کا فور و در اصل شود و نیز سر و کو می تخفیف  
 الطاء الموحدة و الفتح اول و سکون ثانی و فتح قاف و سکون ط و همد و  
 الیک الی ساط یونانی الفتح اول و سکون ثانی و ویم و الف و ط و همد و کل کیو ره تخفیف  
 القین المجدد و الفتح اول و سکون ثانی و ویم و فید و کو گران و فید و











[illegible][illegible]







[illegible]







بجای فرض تحقیق المختار فی اصابع الغدای ع کبیر شین محمد و ذوال محرمه و الف کسر را و همزه و تثنی ف  
نوی از کسر سیاه و آنرا انکور زبونی خوانند و کالی و اکثر طح و راصل الاخذ ان الحکر اسانی ع  
بنفع همزه و سکون نون و ضم جیم با و ال ممل و الف و کسرون ثانی و سکون لام ثالث و ضم خا و همزه بار  
همزه و الف و سین ممل و الف ثانی و کسرون م اشترا راصل المختار ع بنفع خا و همزه و سکون نون  
و شسته و الف مقصوره و جیم گیاره ششم طح ح ب اصل السبیل المکتع ع بنفع سین  
همزه و سکون نون و ضم موده و لام ثانی و سکون لام ثالث و کسرون نون ثانی و کسرون  
اول ممل و تثنی ه و در شیش شان اصل السوسن الاصلما انجونی ع بنفع مین ممله شته و او  
چهل و فتح سین همزه ثانی و کسرون لام ثانی و همزه و سکون سین ممله ثالث با هم و الف و سکون  
نون و ضم جیم و سکون او و کسرون ثالث و تثنی ساکنه م ایراف بنفع شسته مشهورت و فی الحقیقت  
طح سوسن که و طح سی ای مق تلف معن معن منفع خ مازده که خورده و مود و الف و در زیاده  
ست و او متقال من مل ل در اسهال ثلث وزن آن مافریون بابت متقال شیر شسته اصل  
السبیل المکتع ع کبیر نون شده و سکون تثنی و ضم لام و او مجهول و فتح فا و کسرا همزه  
و سکون لام ثانی و کسرون نون و کسرا اول ممل و جیم بنفع و تثنی که فعل و فایده است  
که کول که جبر ط ب ل گویندی تنسیق الضاد المجه و غنیق الموحده اضراس  
الکلب ع بنفع اول و سکون ضا و همزه بار و همزه و الف و ضم سین ممل و سکون لام و فتح کالین  
و سکون لام ثانی و موده م بفعای که کالی تنقیط الطاء الممله اضمحط بنفع اول و سکون  
و ضم جیم و سکون او و طاء و همزه طاء تنسیق الطاء الممله و غنیق الالف اطاء  
بنفع اول و الف و همزه م ارطی اطمیسا بنفع اول و سکون طاء و همزه کیریم و سکون تثنی  
و سین ممل و هر پنجاب ف بوی مادرین ه مازنده تنقیق الطاء الممله اطاء و  
اطموط و اطموط بنفع اول و سکون ثانی با هم و الف ممل و همزه ثانی و اول و ضم هم و سکون  
او و در ثانی و ضم تثنی و سکون او و در ثانی ثالث و فتنق ممل که ریشه او گویند ممل

[illegible]







طاهره مفروغ و ف کک در بسط و فای تنیق النون اقادون رومی بفتح اول  
و ثانی و الف و ضم ما بهمد و سکون و او و نون و ع و د و الواح و اگر چه مخفون و بضم اول  
و سکون ثانی و ضم ما بهمد و او و الف و نون و ف با و نون کا و ه سرشی طح ی گویز و گونج  
یخانی محل طلف در منمخ سبز بزرگ بیرون کش سفید و اندرون زرد باشد و فغض  
و و دم تا نرم و الفیون و گونیزه و کس ل شیخ اقلن یعنی بفتح اول و سکون و کس ل  
بهمد و ف ماشن شیرازی نو ماشن و ننگ اقوا یا معون رومی بفتح اول و سکون ثانی  
و کس و و سکون ثانی بالام و الف و فغض سین بهمد و ضم میم و سکون و او ثانی و ف و نون  
تقیق الخفا اقلنا انا یقیق و اقلنا لونی و ثانی بفتح اول و سکون ثانی و کس ل بهمد و نون  
و الف و فغض ه و و او بهمد و الف ثانی و سکون ثانی و کس ل و سکون ثانی و نون اول  
و ضم لام و سکون و او و کس ل و ثانی در لنت ثانی با و او و ده و اقلی بر ثانی  
بفتح اول و سکون ثانی و کس ل و ه و ه و رخت بیل و بیل کار و که افتاح الرمان  
و بفتح اول و سکون ثانی با میم و الف و ضم بین بهمد و او بهمد و با میم و ثانی و الف ثانی  
و کس ل و سکون لام و کس ل و سکون نون ثانی و کس ل و ه و ه و ف و نون و کس ل  
اقوامی یو ثانی بفتح اول و ضم ثانی و سکون و او با میم و الف و کس ل و ع و او و ف  
آب شهید شهید یا فنی تنسیق الکاف و تنیق الالف اکلا کراف بفتح  
اول و کاف و سکون لام و فغض کاف ثانی با و او بهمد و الف و ع عاف و فغض تنیق الفوقانی  
اکملت سریانی بفتح اول و کس ل و سکون فو ثانی و فغض میم و کس ل و ثانی و سکون فو ثانی  
و فایه البیسر که نخبو طح ای تنیق الشاء المثلثه اکش شمع بضم اول و سکون  
ثانی و ضم شین و ع و و سکون و او و مثلثه هر کثرت شخ تخم قسی از امر بیل تنیق الجسیم  
اچ به و فغض اول و ثانی و سکون میم و فغض بر یام زع و و ف کس ل و فغض اول و سکون  
ثانی و کس ل و ع و ه و ه و اب تنیق السین المثلثه اکلا و فغض اول و ثانی و الف و کس ل و بهمد

[illegible]



والفتح سبعة تفتح الموحدة الب كسرة اول وثاني وسكون موحدة هـ الياء تفتح الخيم  
 الخ فـ بد اول وضم ثاني وسكون ثون وفتح من الواو فتح اول وضم ثاني وسكون واو  
 فـ كازريك وكن نوني اذ تفتحه ت تفتح الواو الملهة المسددة العصفليج  
 يفتح اول وسكون ثين مبد وفتح ثون وضم ثون ثاني وسكون لام ثاني وفتح عين مبد وضم مبد  
 والفت كسرة وسكون ثناني ودر اموه مبد العصفليج ابره اندر جو العصفليج  
 يفتح اول وسكون ثاني وضم ثين مبد وسكون ثون باجم والفت ميده البست سبعة جزا  
 كه تفتش سبعة وفتح ثون وضم ثون ثون مشدو طمش ميموش بودم كرده اولو كاكوده  
 وضم كوده تفتح السنين الملهة البائيس يفتح اول وسكون ثاني با موحدة والفت كسرة  
 ثون وسكون ثناني وضم مبد ساك جولاى الماس يفتح اول وسكون ثاني و  
 مبد الف فـ ماس يبر تفتح الطاء الملهة البطل يفتح اول وضم ثاني وسكون  
 موحدة وضم طاء مبد وسكون واو وطاء مبد ثاني فـ كشت بر كشت مبد يفتح  
 روى يفتح اول وضم ثاني سنبيل الطيب با طير تفتح اللام الـ فـ بد اول وسكون  
 لام نوني اذ تفتح مبد ساك جولاى الماس يفتح اول وسكون ثاني وضم ثين مبد  
 سمرنى حاصل شود مانند رنگ روتاس داران جامه رنگ كند ودر دوا رنگ دار  
 تفتح المبد كسرة يفتح اول وضم ثاني وسكون ميم داران تفتح الثون كاكوده  
 روى يفتح اول وضم ثاني وضم ثون وضم ثناني وسكون واو وون ثام ركن  
 تفتح الواو الاو فـ يفتح اول وضم ثاني والفت وواو مبد م اتس الكوف مبد اول  
 وضم ثاني نام ميده مبد و ا جاص اليو يفتح اول وسكون ثاني وضم ثناني مبد كسرة  
 تفتح الهاء القونر والكون فـ مبد اول وسكون ثاني وضم ثين مبد وفتح اول  
 وضم كاف فارسي در لغت ثاني وسكون واو وفتح ثون وضم ثام مبد سمرنى كه  
 از ان بر روى ماله م غازه الله يفتح اول وضم ثاني وضم ثام مبد عقاب كسرة

والموحدة الب كسرة اول وثاني وسكون موحدة هـ الياء تفتح الخيم  
 الخ فـ بد اول وضم ثاني وسكون ثون وفتح من الواو فتح اول وضم ثاني وسكون واو  
 فـ كازريك وكن نوني اذ تفتح ت تفتح الواو الملهة المسددة العصفليج  
 يفتح اول وسكون ثين مبد وفتح ثون وضم ثون ثاني وسكون لام ثاني وفتح عين مبد وضم مبد  
 والفت كسرة وسكون ثناني ودر اموه مبد العصفليج ابره اندر جو العصفليج  
 يفتح اول وسكون ثاني وضم ثين مبد وسكون ثون باجم والفت ميده البست سبعة جزا  
 كه تفتش سبعة وفتح ثون وضم ثون ثون مشدو طمش ميموش بودم كرده اولو كاكوده  
 وضم كوده تفتح السنين الملهة البائيس يفتح اول وسكون ثاني با موحدة والفت كسرة  
 ثون وسكون ثناني وضم مبد ساك جولاى الماس يفتح اول وسكون ثاني و  
 مبد الف فـ ماس يبر تفتح الطاء الملهة البطل يفتح اول وضم ثاني وسكون  
 موحدة وضم طاء مبد وسكون واو وطاء مبد ثاني فـ كشت بر كشت مبد يفتح  
 روى يفتح اول وضم ثاني سنبيل الطيب با طير تفتح اللام الـ فـ بد اول وسكون  
 لام نوني اذ تفتح مبد ساك جولاى الماس يفتح اول وسكون ثاني وضم ثين مبد  
 سمرنى حاصل شود مانند رنگ روتاس داران جامه رنگ كند ودر دوا رنگ دار  
 تفتح المبد كسرة يفتح اول وضم ثاني وسكون ميم داران تفتح الثون كاكوده  
 روى يفتح اول وضم ثاني وضم ثون وضم ثناني وسكون واو وون ثام ركن  
 تفتح الواو الاو فـ يفتح اول وضم ثاني والفت وواو مبد م اتس الكوف مبد اول  
 وضم ثاني نام ميده مبد و ا جاص اليو يفتح اول وسكون ثاني وضم ثناني مبد كسرة  
 تفتح الهاء القونر والكون فـ مبد اول وسكون ثاني وضم ثين مبد وفتح اول  
 وضم كاف فارسي در لغت ثاني وسكون واو وفتح ثون وضم ثام مبد سمرنى كه  
 از ان بر روى ماله م غازه الله يفتح اول وضم ثاني وضم ثام مبد عقاب كسرة

















واثم نام ثانی و سکون هم ثالث و ضم ثانی و سکون سین همده و لام همده ثانی  
 از در بر بویه تین الکاف اهلک ف بدا و اول و فتح ثانی و سکون کاف بی چونان  
 مضح و شسته اول کال تین التختانی اهلک کابلی بقیع اول و سکون ثانی و سکون  
 و سکون کاف بجهول و فتح ثانی و کسر هم ثانی و الف اضم موحده و کسر هم ثالث و سکون  
 و انبیاء ط ب ی ف سهل سوداخ فیه کلان و گران کرد آب فرو رود و شنبه  
 ناده دم من سل ل پلید سیاه و نموزن آن آلوده اهلک ی ف بدا و اول  
 فتح ثانی و و او بجهول و کسر او همده و سکون تحتانی و عرض ل و رائی تفسیوت  
 التختانی و تین الکاف ایوسا یونانی کبر اول و سکون ثانی و و او همده بین  
 همده ف یج سوسن آسمانگونی بر کل او رنگهای زرد و سفید و بنفش و آسمانگون  
 است و ابر ساجنه قوس قزح است و این مشابیه بادست طح ی ف ق منبج  
 ملطف مل یحی اوساخ قوس قزح یج سیاه صلب بسیار که خوشبویش و دم من  
 عمل یا ربوب حاضل دو انگ دزن آن ماز بون در وزن آن بر لیلان  
 یا کرنا رنگ و گویند نموزن آن زرد اند و در در سینه بوزن آن کبر که بشیر  
 انبره سرشته باشند ایلوا که بکر اول و ثانی بجهول و سکون هم و و او الف و صبر  
 تین الفوقانی انخست ف بغض اول و ضم ثانی و سکون خا و بجه و ضم شین  
 و سکون فونانی مژ و سم و س و آس و روی و جیه و اسرب و از زیر و انشال  
 آن ع ظر تین الراء الممله اینگره بکر اول و سکون ثانی و دخا و نون و ضم ک  
 فارسی ف شکر تین العین الممله اید و روی بغض اول و سکون ثانی  
 و فتح و ال همده و سکون عین همده و دم الاخرین ف خون سیاوشان و میر  
 و گویند زعفران تین اللام ایللی و کبر اول و فتح ثانی و مشد و ف کوغند  
 و کاکو می و گویند کوزن خ زرد رنگ که کجا چشمه در رود تا و صبر اگر که و

و سکون کاف بی چونان  
 مضح و شسته اول کال تین التختانی اهلک کابلی بقیع اول و سکون ثانی و سکون  
 و سکون کاف بجهول و فتح ثانی و کسر هم ثانی و الف اضم موحده و کسر هم ثالث و سکون  
 و انبیاء ط ب ی ف سهل سوداخ فیه کلان و گران کرد آب فرو رود و شنبه  
 ناده دم من سل ل پلید سیاه و نموزن آن آلوده اهلک ی ف بدا و اول  
 فتح ثانی و و او بجهول و کسر او همده و سکون تحتانی و عرض ل و رائی تفسیوت  
 التختانی و تین الکاف ایوسا یونانی کبر اول و سکون ثانی و و او همده بین  
 همده ف یج سوسن آسمانگونی بر کل او رنگهای زرد و سفید و بنفش و آسمانگون  
 است و ابر ساجنه قوس قزح است و این مشابیه بادست طح ی ف ق منبج  
 ملطف مل یحی اوساخ قوس قزح یج سیاه صلب بسیار که خوشبویش و دم من  
 عمل یا ربوب حاضل دو انگ دزن آن ماز بون در وزن آن بر لیلان  
 یا کرنا رنگ و گویند نموزن آن زرد اند و در در سینه بوزن آن کبر که بشیر  
 انبره سرشته باشند ایلوا که بکر اول و ثانی بجهول و سکون هم و و او الف و صبر  
 تین الفوقانی انخست ف بغض اول و ضم ثانی و سکون خا و بجه و ضم شین  
 و سکون فونانی مژ و سم و س و آس و روی و جیه و اسرب و از زیر و انشال  
 آن ع ظر تین الراء الممله اینگره بکر اول و سکون ثانی و دخا و نون و ضم ک  
 فارسی ف شکر تین العین الممله اید و روی بغض اول و سکون ثانی  
 و فتح و ال همده و سکون عین همده و دم الاخرین ف خون سیاوشان و میر  
 و گویند زعفران تین اللام ایللی و کبر اول و فتح ثانی و مشد و ف کوغند  
 و کاکو می و گویند کوزن خ زرد رنگ که کجا چشمه در رود تا و صبر اگر که و









[illegible][illegible]







[illegible][illegible]













مکشوی و کونید سنا و قلم تینق الدال المجلد بسبع بعنم اول کسریز و فتح ثانی شد  
 و سکون دال بهلرم پنج مضجاف پنج فخر که موناکی جبر طرب ی ق قابض مختص می وضع  
 دال عابض خن پنج سرخ بار یک شخ نیدرم تا یکدم ص کیر ال کبر و دوسم دم و دال اول  
 تینق الزاء المجلد بسبع بعنم اول سکون کاور و اهل و غره و خراطب ی  
 ق قابض ش از شر ال کیریه ص سکین سده لی خروب تینق الزاء المجلد بستان  
 الف و ز نیم اول سکون ثانی و فتح ثانی و الف و سکون فون و فتح هزه و سکون فونم را اهل و  
 سکون و او را و مجیه م بر طایقی ف کامل پنج خروس طرب ی ق قابض خ مد سایه شک کرده  
 شخ و دودم تا چار دودم و کونید از نیم او یک شغال ص کند یا را زبانه لی حماس بسبب ایس پنج  
 اول و سکون ثانی و فتح ثانی با الف و فتح ثانی و سکون بین یونانی نزد اهل مغرب و را زبانه  
 ف با زبانه سوف تینق الکاف بسک ف پنج اول و ثانی و سکون ش و بسک ف  
 پنج اول و ثانی و فون و اهل الک تینق المیم بستام ف کیر اول سکون ثانی و فتح ثانی  
 با الف و نیم و سب و پنج مرجان تینق الهاء بسبب ی ق پنج اول سکون ثانی و موحده ثانی و  
 و فتح بین بهلرم تا دوا و با چا پتری طح ی کونید و طین ششی یخ رسد شریایل  
 فو شوش و دودم و دودم ص صندل و کلاب لی جوز یوبه بسبب ی ق پنج اول و ثانی و  
 اهل الک تینق الشین المعجمه و تینق کالف ی ششکر آتانه کیر اول سکون  
 شین مجیه و فون و سکون کاف بار و اهل و الف و فون و فون و الف و ثانی و ای نه زیست  
 تینق الزاء المجلد بشنیر ف پنج اول سکون ثانی و کیر فون و سکون ثانی و زبانه  
 مد و مجاسب تینق الشین المعجمه بشبش بعنم و موحده و سکون هر و شین مجیه  
 ف و ورق صناعه از راس کات تینق للعین المعجمه بشش بعنم اول  
 و فتح نیم و سکون ثانی و فون و فون و فون و سکون فون و فتح نیم و سکون  
 تینق الفون بشولون یونانی و دوی بعنم اول و ثانی و سکون و او و کلام و نیم ثانی

و کونید سنا و قلم تینق الدال المجلد بسبع بعنم اول کسریز و فتح ثانی شد  
 و سکون دال بهلرم پنج مضجاف پنج فخر که موناکی جبر طرب ی ق قابض مختص می وضع  
 دال عابض خن پنج سرخ بار یک شخ نیدرم تا یکدم ص کیر ال کبر و دوسم دم و دال اول  
 تینق الزاء المجلد بسبع بعنم اول سکون کاور و اهل و غره و خراطب ی  
 ق قابض ش از شر ال کیریه ص سکین سده لی خروب تینق الزاء المجلد بستان  
 الف و ز نیم اول سکون ثانی و فتح ثانی و الف و سکون فون و فتح هزه و سکون فونم را اهل و  
 سکون و او را و مجیه م بر طایقی ف کامل پنج خروس طرب ی ق قابض خ مد سایه شک کرده  
 شخ و دودم تا چار دودم و کونید از نیم او یک شغال ص کند یا را زبانه لی حماس بسبب ایس پنج  
 اول و سکون ثانی و فتح ثانی با الف و فتح ثانی و سکون بین یونانی نزد اهل مغرب و را زبانه  
 ف با زبانه سوف تینق الکاف بسک ف پنج اول و ثانی و سکون ش و بسک ف  
 پنج اول و ثانی و فون و اهل الک تینق المیم بستام ف کیر اول سکون ثانی و فتح ثانی  
 با الف و نیم و سب و پنج مرجان تینق الهاء بسبب ی ق پنج اول سکون ثانی و موحده ثانی و  
 و فتح بین بهلرم تا دوا و با چا پتری طح ی کونید و طین ششی یخ رسد شریایل  
 فو شوش و دودم و دودم ص صندل و کلاب لی جوز یوبه بسبب ی ق پنج اول و ثانی و  
 اهل الک تینق الشین المعجمه و تینق کالف ی ششکر آتانه کیر اول سکون  
 شین مجیه و فون و سکون کاف بار و اهل و الف و فون و فون و الف و ثانی و ای نه زیست  
 تینق الزاء المجلد بشنیر ف پنج اول سکون ثانی و کیر فون و سکون ثانی و زبانه  
 مد و مجاسب تینق الشین المعجمه بشبش بعنم و موحده و سکون هر و شین مجیه  
 ف و ورق صناعه از راس کات تینق للعین المعجمه بشش بعنم اول  
 و فتح نیم و سکون ثانی و فون و فون و فون و سکون فون و فتح نیم و سکون  
 تینق الفون بشولون یونانی و دوی بعنم اول و ثانی و سکون و او و کلام و نیم ثانی

و کونید سنا و قلم تینق الدال المجلد بسبع بعنم اول کسریز و فتح ثانی شد  
 و سکون دال بهلرم پنج مضجاف پنج فخر که موناکی جبر طرب ی ق قابض مختص می وضع  
 دال عابض خن پنج سرخ بار یک شخ نیدرم تا یکدم ص کیر ال کبر و دوسم دم و دال اول  
 تینق الزاء المجلد بسبع بعنم اول سکون کاور و اهل و غره و خراطب ی  
 ق قابض ش از شر ال کیریه ص سکین سده لی خروب تینق الزاء المجلد بستان  
 الف و ز نیم اول سکون ثانی و فتح ثانی و الف و سکون فون و فتح هزه و سکون فونم را اهل و  
 سکون و او را و مجیه م بر طایقی ف کامل پنج خروس طرب ی ق قابض خ مد سایه شک کرده  
 شخ و دودم تا چار دودم و کونید از نیم او یک شغال ص کند یا را زبانه لی حماس بسبب ایس پنج  
 اول و سکون ثانی و فتح ثانی با الف و فتح ثانی و سکون بین یونانی نزد اهل مغرب و را زبانه  
 ف با زبانه سوف تینق الکاف بسک ف پنج اول و ثانی و سکون ش و بسک ف  
 پنج اول و ثانی و فون و اهل الک تینق المیم بستام ف کیر اول سکون ثانی و فتح ثانی  
 با الف و نیم و سب و پنج مرجان تینق الهاء بسبب ی ق پنج اول سکون ثانی و موحده ثانی و  
 و فتح بین بهلرم تا دوا و با چا پتری طح ی کونید و طین ششی یخ رسد شریایل  
 فو شوش و دودم و دودم ص صندل و کلاب لی جوز یوبه بسبب ی ق پنج اول و ثانی و  
 اهل الک تینق الشین المعجمه و تینق کالف ی ششکر آتانه کیر اول سکون  
 شین مجیه و فون و سکون کاف بار و اهل و الف و فون و فون و الف و ثانی و ای نه زیست  
 تینق الزاء المجلد بشنیر ف پنج اول سکون ثانی و کیر فون و سکون ثانی و زبانه  
 مد و مجاسب تینق الشین المعجمه بشبش بعنم و موحده و سکون هر و شین مجیه  
 ف و ورق صناعه از راس کات تینق للعین المعجمه بشش بعنم اول  
 و فتح نیم و سکون ثانی و فون و فون و فون و سکون فون و فتح نیم و سکون  
 تینق الفون بشولون یونانی و دوی بعنم اول و ثانی و سکون و او و کلام و نیم ثانی



[illegible][illegible]







[illegible]

[illegible][illegible]

[illegible]

ط ا د م کوئیدب ا کویله اق سهل مغراوین خ خوشبوی من وودم باها  
 دم از شک او و پنجم از تراوی سحر اول نیوفه در سید اول پنج پنجم اول  
 سکون تا ویم یک و پنج و شکران و خراسان اجوا من یکای و خند فایمکن  
 خ سفیدش وودم من عمل ل لغاه و ششی مشن یا فینون تمیق الدال الممله  
 نبات الیغنی بفتح اول و کاف و الف وضم فوفانی وفتح را ویم شده و سکون بین  
 میده مرسمار و ف کله ماران و مکن و موله و کینی تمیق الیغنی الممله  
 نبات الیغنی بفتح اول و کاف و الف وضم فوفانی وفتح را ویم شده و سکون بین  
 هر انچه و ف کز و پنجم و سکون ثانی وفتح موحده ثانی و سکون را ویم شده  
 یغنی الشین المجه بنو هاشم ف یغنی اول و کاف و سکون و او با ویم و الف و  
 علیه مونس تمیق الفات بنیق کبر اول و سکون تا وضم دال میده فندق ف  
 با ویم کشیده کویله طح دیم کویله اق بهی خ بزرگ میده ش وودم من  
 فایمکن با ویم سیرین یا بوزن ان منر جزو و کویله جنوزه تمیق الکاف و الف و  
 ف بفتح اول و کز و سکون ثانی و فایمکن فایمکن فایمکن فایمکن فایمکن  
 الفاد سی بنک بضم اول و سکون تا و کاف و فندق و یغنی الممله  
 و یمن خیر طح یای قایض یغنی خ سفید فرب زرد سکون خوشبوی سحر  
 و بفتح اول و ثانی بفارسی میده و بفتح اول فارسی و سکون ثانی و کاف و فایمکن  
 ف فو و فایمکن الفات بنیق کبر اول و سکون تا و کز ویم و سکون  
 میده و کاف و فتح را ویم و او و الف و فون و کاف و الف و فون و کاف و الف و فون  
 اول و فایمکن و یمن میده و فون و سکون و او و فتح ج و فایمکن و فایمکن و فایمکن  
 بنطافون و فایمکن اول و سکون تا و کاف و الف و فون و سکون و فایمکن و فایمکن  
 و او و فایمکن و فایمکن و فایمکن و فایمکن و فایمکن و فایمکن و فایمکن و فایمکن

سکون تا ویم یک و پنج و شکران و خراسان اجوا من یکای و خند فایمکن  
 خ سفیدش وودم من عمل ل لغاه و ششی مشن یا فینون تمیق الدال الممله  
 نبات الیغنی بفتح اول و کاف و الف وضم فوفانی وفتح را ویم شده و سکون بین  
 میده مرسمار و ف کله ماران و مکن و موله و کینی تمیق الیغنی الممله  
 نبات الیغنی بفتح اول و کاف و الف وضم فوفانی وفتح را ویم شده و سکون بین  
 هر انچه و ف کز و پنجم و سکون ثانی وفتح موحده ثانی و سکون را ویم شده  
 یغنی الشین المجه بنو هاشم ف یغنی اول و کاف و سکون و او با ویم و الف و  
 علیه مونس تمیق الفات بنیق کبر اول و سکون تا وضم دال میده فندق ف  
 با ویم کشیده کویله طح دیم کویله اق بهی خ بزرگ میده ش وودم من  
 فایمکن با ویم سیرین یا بوزن ان منر جزو و کویله جنوزه تمیق الکاف و الف و  
 ف بفتح اول و کز و سکون ثانی و فایمکن فایمکن فایمکن فایمکن فایمکن  
 الفاد سی بنک بضم اول و سکون تا و کاف و فندق و یغنی الممله  
 و یمن خیر طح یای قایض یغنی خ سفید فرب زرد سکون خوشبوی سحر  
 و بفتح اول و ثانی بفارسی میده و بفتح اول فارسی و سکون ثانی و کاف و فایمکن  
 ف فو و فایمکن الفات بنیق کبر اول و سکون تا و کز ویم و سکون  
 میده و کاف و فتح را ویم و او و الف و فون و کاف و الف و فون و کاف و الف و فون  
 اول و فایمکن و یمن میده و فون و سکون و او و فتح ج و فایمکن و فایمکن و فایمکن  
 بنطافون و فایمکن اول و سکون تا و کاف و الف و فون و سکون و فایمکن و فایمکن  
 و او و فایمکن و فایمکن و فایمکن و فایمکن و فایمکن و فایمکن و فایمکن و فایمکن

سکون تا ویم یک و پنج و شکران و خراسان اجوا من یکای و خند فایمکن  
 خ سفیدش وودم من عمل ل لغاه و ششی مشن یا فینون تمیق الدال الممله  
 نبات الیغنی بفتح اول و کاف و الف وضم فوفانی وفتح را ویم شده و سکون بین  
 میده مرسمار و ف کله ماران و مکن و موله و کینی تمیق الیغنی الممله  
 نبات الیغنی بفتح اول و کاف و الف وضم فوفانی وفتح را ویم شده و سکون بین  
 هر انچه و ف کز و پنجم و سکون ثانی وفتح موحده ثانی و سکون را ویم شده  
 یغنی الشین المجه بنو هاشم ف یغنی اول و کاف و سکون و او با ویم و الف و  
 علیه مونس تمیق الفات بنیق کبر اول و سکون تا وضم دال میده فندق ف  
 با ویم کشیده کویله طح دیم کویله اق بهی خ بزرگ میده ش وودم من  
 فایمکن با ویم سیرین یا بوزن ان منر جزو و کویله جنوزه تمیق الکاف و الف و  
 ف بفتح اول و کز و سکون ثانی و فایمکن فایمکن فایمکن فایمکن فایمکن  
 الفاد سی بنک بضم اول و سکون تا و کاف و فندق و یغنی الممله  
 و یمن خیر طح یای قایض یغنی خ سفید فرب زرد سکون خوشبوی سحر  
 و بفتح اول و ثانی بفارسی میده و بفتح اول فارسی و سکون ثانی و کاف و فایمکن  
 ف فو و فایمکن الفات بنیق کبر اول و سکون تا و کز ویم و سکون  
 میده و کاف و فتح را ویم و او و الف و فون و کاف و الف و فون و کاف و الف و فون  
 اول و فایمکن و یمن میده و فون و سکون و او و فتح ج و فایمکن و فایمکن و فایمکن  
 بنطافون و فایمکن اول و سکون تا و کاف و الف و فون و سکون و فایمکن و فایمکن  
 و او و فایمکن و فایمکن و فایمکن و فایمکن و فایمکن و فایمکن و فایمکن و فایمکن





















[illegible]

فصل اول در بیان احوال و حال  
چهارم در بیان احوال و حال  
پنجم در بیان احوال و حال  
ششم در بیان احوال و حال  
هفتم در بیان احوال و حال  
هشتم در بیان احوال و حال  
نهم در بیان احوال و حال  
دهم در بیان احوال و حال



[illegible]





[illegible][illegible]

[illegible]

[illegible][illegible]







[illegible][illegible]









الواء المجهده وتيقن الجدير حبس ما فتح ع كبر اول وسكون زاء موحه باهم والفاء فتح زاء  
مجهده باهم والفاء فتح زاء موحه ثانی ع ثمرة الطراف كفا زوا ماین تيقن الی اول الماهله جنة  
بقية اول الف كز زور ذک ع كاحر طح س راق منضم مین خ زرد شیرین شیه ده دم ل  
شغم نسو الحاح جن ز قلیط وجز دیر ی جکر اول وراو مهله و مهله وسكون واکلرم و  
سكون واکلرم مهله وکس ثانی در نه اول و قیو مهله و کس راو مهله و در نه ثانی م تنقل  
ف زرد و شتی تنسيق السین الماهله وتيقن الف ح جنت بقية اول وسكون مین مهله  
ف نوز مایقن الدال الماهله جسا د کبر فتح اول و ثانی غیر آتینق الی او جسد و دارو  
فتح اول وسكون کما وقع راو مهله وسكون ورو باو ال مهله والفاء وضم راو مهله خام فوجان ف  
خرد و راو ع کیم تيقن الحاح جسی بقية اول وسكون کاکو کیم ف حکت کوکبر و تنسيق  
و تيقن الشین المجهده جنت بقية اول وسكون موحه باهم ایت کبود کرازا کینه سازند و کس  
شیر کف و نه با تنسيق وتيقن الصاد الماهله جنت بقية اول و کس و کس و قاصص  
ع سفید براق ح سوز کس چرب ل طین قیو یا تنسيق العین الماهله وتيقن الهاجده  
بقية اول وسكون عین مهله و فتح دال مهله و دو نو عت میر و صغیر کیر ویراف عین میر کویند  
و صغیر ویرا شیر کز کل از بر خوازند و کویند نوعی از در نه است طح س می و متفح عطف  
در محل قاطع ویرا ع شش صغیر زده سفیدش یکدم ص ص حامایا کز نه ل در افرای  
دو ذ و در ارجش پوست حوف ناز یا فون جلی یا شیع تنسيق الغیر المجهده  
و تيقن الفوقانی جنخوات بقية اول وسكون غین موحه باو مهله والفاء ماست  
ع صفراط جحش جنت بقية اول و ثانی وسكون شین موحه باهم ایت که در اترای  
بار شیرت از عین سبز بارید و آنرا یا سکر ناخو ر شس از نه تيقن الهاجده  
یا اول و ثانی والفاء و فتح راو مهله و قفا و کرم پنج جنت و ثانی ارزن تنسيق  
ناو تيقن الطاء الماهله جنت البلوط ف پوست میر و ن بلوط طح ا

[illegible]

[illegible]





[illegible][illegible]

[illegible][illegible]







[illegible]



[illegible]

اولی الامر فی الدین و الاصل فی الارض





[illegible][illegible]



بر سر کوه در افروزی ماه بکشی و شش ششانی و دو چاره مسک بر آید یکی کیزک و دیگری بر یک مختلف  
 حجر الشفیع بفتح شیر مجرب شد و در اندوه الفم حجر مشرقو تحقیق القات حجر مشفق بفتح میم  
 دفع شین مجرب شد و کون قاتانی شکست زرد و از بلا مغرب خبر و دو قور تو بود و خ زعفرانی زرد  
 از زنده شکافه تو تو یقین الکاف حجر الایک ع ف شکلی است که در سنگ فرو رسد باند حجر الکک  
 بفتح کاف و راه هله شکلی است بنی سفید بر ساحل بحر زهره مد طب است اقیق الام جلی ع  
 بفتح اول و کاف بکب اکثر خوار تینو الیهم حجر الحام ع بفتح حاء هله بیم و الف و بیم هات شکلی است  
 که در کمره باند حجر اللام بفتح لال هله سفید شایخ حجر الزخام ع بفتح زاء هله سفید و نانی با بخار  
 سحره الف طین قوی یا شکلی سفید سپید دوی اقام باشد خ سفید طب ای ق قاطع زلف الد  
 و حل حراش با سحره و عملل اورام و در در اواقط بکر تینو الفون حجر الزینق بفتح زاء بکر بشرد  
 و سکون تخا و هم تو کوا و سکون و او و زن م حجر البهر و حجر المسن ع کبریم و فتح سین هله شکلی است  
 تینو البهر و حجر کاشاکه ع بفتح زاء بکر هله و الف کسراف دفع فاف و خفاف شکلی است که  
 کسکران آواز زده آن تیز کند حجر الکلیع بفتح کاء هله و کاشاکه و ف شکل در پا زهره سپاسمان  
 و آن کوه است و میوانی میوانی را از افنی گیرد و از پا و زهره و باد هله و مار هله و خاوند و آن بلون با زهره  
 و افنی نزل است که چون در آب کوه اندازد در حرکت آید حجر مثانله ع بفتح میم و شله و الف و فتح کون  
 ف شکلی است که در زمانه آدمی هر سده بهتری حجر مشفق بفتح میم و سکون شین مجرب کرد و او  
 دفع شین شکست و کس زهره ع حوله کل تینو الشفیع حجر ارمی ع بفتح اول کاد سکون راه هله  
 دفع زهره و سکون راه هله بفتح میم و کس زهره ف کل ارمی باب ای ق مسهل خ سبز نایل سفید  
 باند کربودی و پل ز شکستن چشمها در و مانند و مین باشد و بعد از زرد کردن بوی طلل بوی کل خوش  
 و بدش نیمدم تا نیم فعال می مسؤل لی کیم وزن مجرب زهره و حجر اعرا بی بفتح زهره و سکون مین  
 بار او هله کاد الف و کس زهره ف شکر شک بکس زهره شک خنم حجر الشفیع ع بفتح لام شد و دمو حده  
 و کس زهره ف شک شیر حرن او کز است بانه حجر حش ع بفتح حاء و سکون حاء هله کاد کس زهره

[illegible]



حرجل یونانی یعنی اول و سکون ثانی و فتح تجمیع ملحق است که یال ندارد و سبب یو حرجل ع  
 یعنی اول و کثیر و سکون ثانی و فتح سیم و بضم نیز آمده و تم نمیدان ۱۵ اسبند سو قتی طح می گویند  
 قی عطف خ فربش نیم مشال ص لوق رلو فو کبرل تخم سدا یقرو مانا یا تخم ترب فو تخم یقین  
 اللی حرجوان یو تا یعنی اول و سکون ثانی و فتح تجمیع و داو و الف حرجل حرد و ن سیم کبر  
 اول و سکون ثانی و فتح دال و سکون و او و الف حیوانی است مانند سوسمار که بگویند سالاندر  
 خوانند و از جمله سوم قاده است حرز الشیاطین کبر اول و سکون ثانی و فتح زو و یو و فتح شین یو  
 شد و با حکا و الف کبر طره و سکون ثانی و فتح یال حرجل حرد و ن سیم کبر اول و سکون  
 ثانی و فتح فو و الف سم الفار تسخیر الزاء المعجده و یقین الزاء المعجده خزان الحقیق  
 یعنی اول و فتح نیز زو و یو و الف فم زو و یو ثانی و فتح صاد میهند و سکون فو و یو و الف  
 ع زهر الحرجف کل سنگ آن چیز نیست سبب یو آبی بر سنگ می آید شود طبعی  
 تسخیر السین المعجده و یقین الکاف خسک ع یعنی اول و یو و یو و الف فو و یو و الف  
 کو کبر و هست چکهار طبعی کو میزدح کو میزدح آب کو میزدح یاق قتی یعنی مفتت  
 منفتح بکسب نیز تازه ش میهند و م داده و م کو میزد و و م تا بست درم برای عقد و یو و الف  
 یا کبر و کو میزد و و الف رای قیق اللام حرجل ع یعنی اول و ثانی و فتح زو و یو و الف  
 تسخیر الشین المعجده و یقین الکاف حشیش بن ققط و ن ف گیاه بگو طبعی و  
 خ تازه و تر قیق الفوق حشیش الغاف ع هر کثافت یقین الجیم حشیشة الزجیم  
 یعنی زو و یو و الف فم زو و یو ثانی و فتح کیه آگینه ثانی است که در آینه را و یو طبعی و و الف  
 ش از حصاره او ده و م ص فو تجمیع ان الحل یقین الصاد المعجده حشیش البرص ع  
 یعنی موحده و و الف طره یال یقین اللام حشیش قفل ع یعنی اول و سکون ثانی و کبر و الف  
 و سکون ثانی و فتح ثانی م متعلق حشیش الطوال ع کبر طره و و یو و الف و و الف و و الف  
 و اسقو و قدر یون ف زکی دار و یقین الصاد حشیشة حردیه یعنی دال و سکون و و الف

حرجل یونانی یعنی اول و سکون ثانی و فتح تجمیع ملحق است که یال ندارد و سبب یو حرجل ع  
 یعنی اول و کثیر و سکون ثانی و فتح سیم و بضم نیز آمده و تم نمیدان ۱۵ اسبند سو قتی طح می گویند  
 قی عطف خ فربش نیم مشال ص لوق رلو فو کبرل تخم سدا یقرو مانا یا تخم ترب فو تخم یقین  
 اللی حرجوان یو تا یعنی اول و سکون ثانی و فتح تجمیع و داو و الف حرجل حرد و ن سیم کبر  
 اول و سکون ثانی و فتح دال و سکون و او و الف حیوانی است مانند سوسمار که بگویند سالاندر  
 خوانند و از جمله سوم قاده است حرز الشیاطین کبر اول و سکون ثانی و فتح زو و یو و فتح شین یو  
 شد و با حکا و الف کبر طره و سکون ثانی و فتح یال حرجل حرد و ن سیم کبر اول و سکون  
 ثانی و فتح فو و الف سم الفار تسخیر الزاء المعجده و یقین الزاء المعجده خزان الحقیق  
 یعنی اول و فتح نیز زو و یو و الف فم زو و یو ثانی و فتح صاد میهند و سکون فو و یو و الف  
 ع زهر الحرجف کل سنگ آن چیز نیست سبب یو آبی بر سنگ می آید شود طبعی  
 تسخیر السین المعجده و یقین الکاف خسک ع یعنی اول و یو و یو و الف فو و یو و الف  
 کو کبر و هست چکهار طبعی کو میزدح کو میزدح آب کو میزدح یاق قتی یعنی مفتت  
 منفتح بکسب نیز تازه ش میهند و م داده و م کو میزد و و م تا بست درم برای عقد و یو و الف  
 یا کبر و کو میزد و و الف رای قیق اللام حرجل ع یعنی اول و ثانی و فتح زو و یو و الف  
 تسخیر الشین المعجده و یقین الکاف حشیش بن ققط و ن ف گیاه بگو طبعی و  
 خ تازه و تر قیق الفوق حشیش الغاف ع هر کثافت یقین الجیم حشیشة الزجیم  
 یعنی زو و یو و الف فم زو و یو ثانی و فتح کیه آگینه ثانی است که در آینه را و یو طبعی و و الف  
 ش از حصاره او ده و م ص فو تجمیع ان الحل یقین الصاد المعجده حشیش البرص ع  
 یعنی موحده و و الف طره یال یقین اللام حشیش قفل ع یعنی اول و سکون ثانی و کبر و الف  
 و سکون ثانی و فتح ثانی م متعلق حشیش الطوال ع کبر طره و و یو و الف و و الف و و الف  
 و اسقو و قدر یون ف زکی دار و یقین الصاد حشیشة حردیه یعنی دال و سکون و و الف



[illegible]

دبیب اعظم اولیٰ و ثانیہ جون دہاد سرحدہ واقع مراد کو سید کو مستحق کران و قسبی و بیع و صلہ و انشاء ۱۲۱۰



والتاريخ المذكور في هذا الكتاب هو التاريخ الذي ذكره المؤلف في المتن وهو سنة ١٠٢٥ هـ الموافق لـ ١٦١٤ م.

[illegible][illegible]

و در آن روز که از آن روز است و در آن روز که از آن روز است

و سکون ثانی در او بمجره جز روی که گویند که با صیغ اوست طبعی و مخفیست  
 بکشف حال و لب تنسيق الیه التختا و تنسيق اللام جصل مکروا و سکون ثانی  
 و فتح ضا و مجر صدق تنسيق الیم حی العال مع اول ضم ثانی شد و سکون لام با عین  
 و الف و فتح لام ثانی گویند نوعی از سرخ مروست و آن دو الی است که اول بر روی کار  
 آمد و بمجره رسیده و بزبان هند شهیدی زرد کل است طبعی و قرانی خجست  
 ش از آب و پنجه رم صی طین از منی با با بونل عصاره کاه و عسل تنسيق الهاء  
 حید و مع اول و ثانی شد و و خفا و ف ت مار ه سانب و نا ک ط ح ی و ط ل ف  
 خ ل ف ی تنسيق التختا فی سیت الموقی و بفتح اول و ثانی و الف و ضم نو و سکون لام و فتح  
 بی و سکون و او و فتح نو ثانی و الف مقصوده م قطران ترقیم الحاء  
 المعجم و تنسيق و تنسيق الالف خا ز ا ف بجاء مجر و الف و الف  
 و تنسيق خا ما لاء و ف بی و الف و الف و الف ثانی شد و دم ماذ یون تنسيق  
 الموحدة خائق الذئب و کبر نون و ضم ف و کبر نون مجر شده و کون تکام مجر  
 و ف نالی و ن کشه و کبر است و کنگی ح ی خائق الکلب و سکون لام و فتح کاف  
 و سکون لام ثانی و فلو س که کلام الموحدة الفادی خا سب کبریس و سکون  
 و رعه فارم صی الفوق خا ز ا فشت سکون و ا همل و ضم موه و ف و سکون شین  
 و مجر فقه و ش صی الدال الممله خا ز ا سکون و ا همل و ضم موه و ف و سکون شین  
 و کبر و ا همل و ضم شین و مجر نو و سکون و ا همل و ثانی و فنی از فار که شتر از زبنت بخور و از  
 شتر خا ز ا گویند خانی الف و کبر نون و ضم ف و فتح نون ثانی شد و کبریس نوعی از مازیون و آن کشه  
 بک و کبر و کبر است و مانند از طح یی گویند بیخ اخایه گیوف و فتح سح و خفا و کبر و کبر  
 فارسی سکون شین و تنسيق الزاء المعجمه خایه و نین و فتح ثانی و خفا و کبر و کبر و فتح ثانی  
 و کبر و ا همل و ضم شین و مجر نو و سکون و ا همل و ثانی و فنی از فار که شتر از زبنت بخور و از

و سکون ثانی در او بمجره جز روی که گویند که با صیغ اوست طبعی و مخفیست  
 بکشف حال و لب تنسيق الیه التختا و تنسيق اللام جصل مکروا و سکون ثانی  
 و فتح ضا و مجر صدق تنسيق الیم حی العال مع اول ضم ثانی شد و سکون لام با عین  
 و الف و فتح لام ثانی گویند نوعی از سرخ مروست و آن دو الی است که اول بر روی کار  
 آمد و بمجره رسیده و بزبان هند شهیدی زرد کل است طبعی و قرانی خجست  
 ش از آب و پنجه رم صی طین از منی با با بونل عصاره کاه و عسل تنسيق الهاء  
 حید و مع اول و ثانی شد و و خفا و ف ت مار ه سانب و نا ک ط ح ی و ط ل ف  
 خ ل ف ی تنسيق التختا فی سیت الموقی و بفتح اول و ثانی و الف و ضم نو و سکون لام و فتح  
 بی و سکون و او و فتح نو ثانی و الف مقصوده م قطران ترقیم الحاء  
 المعجم و تنسيق و تنسيق الالف خا ز ا ف بجاء مجر و الف و الف و الف  
 و تنسيق خا ما لاء و ف بی و الف و الف و الف ثانی شد و دم ماذ یون تنسيق  
 الموحدة خائق الذئب و کبر نون و ضم ف و کبر نون مجر شده و کون تکام مجر  
 و ف نالی و ن کشه و کبر است و کنگی ح ی خائق الکلب و سکون لام و فتح کاف  
 و سکون لام ثانی و فلو س که کلام الموحدة الفادی خا سب کبریس و سکون  
 و رعه فارم صی الفوق خا ز ا فشت سکون و ا همل و ضم موه و ف و سکون شین  
 و مجر فقه و ش صی الدال الممله خا ز ا سکون و ا همل و ضم موه و ف و سکون شین  
 و کبر و ا همل و ضم شین و مجر نو و سکون و ا همل و ثانی و فنی از فار که شتر از زبنت بخور و از  
 شتر خا ز ا گویند خانی الف و کبر نون و ضم ف و فتح نون ثانی شد و کبریس نوعی از مازیون و آن کشه  
 بک و کبر و کبر است و مانند از طح یی گویند بیخ اخایه گیوف و فتح سح و خفا و کبر و کبر  
 فارسی سکون شین و تنسيق الزاء المعجمه خایه و نین و فتح ثانی و خفا و کبر و کبر و فتح ثانی  
 و کبر و ا همل و ضم شین و مجر نو و سکون و ا همل و ثانی و فنی از فار که شتر از زبنت بخور و از

و سکون ثانی در او بمجره جز روی که گویند که با صیغ اوست طبعی و مخفیست  
 بکشف حال و لب تنسيق الیه التختا و تنسيق اللام جصل مکروا و سکون ثانی  
 و فتح ضا و مجر صدق تنسيق الیم حی العال مع اول ضم ثانی شد و سکون لام با عین  
 و الف و فتح لام ثانی گویند نوعی از سرخ مروست و آن دو الی است که اول بر روی کار  
 آمد و بمجره رسیده و بزبان هند شهیدی زرد کل است طبعی و قرانی خجست  
 ش از آب و پنجه رم صی طین از منی با با بونل عصاره کاه و عسل تنسيق الهاء  
 حید و مع اول و ثانی شد و و خفا و ف ت مار ه سانب و نا ک ط ح ی و ط ل ف  
 خ ل ف ی تنسيق التختا فی سیت الموقی و بفتح اول و ثانی و الف و ضم نو و سکون لام و فتح  
 بی و سکون و او و فتح نو ثانی و الف مقصوده م قطران ترقیم الحاء  
 المعجم و تنسيق و تنسيق الالف خا ز ا ف بجاء مجر و الف و الف و الف  
 و تنسيق خا ما لاء و ف بی و الف و الف و الف ثانی شد و دم ماذ یون تنسيق  
 الموحدة خائق الذئب و کبر نون و ضم ف و کبر نون مجر شده و کون تکام مجر  
 و ف نالی و ن کشه و کبر است و کنگی ح ی خائق الکلب و سکون لام و فتح کاف  
 و سکون لام ثانی و فلو س که کلام الموحدة الفادی خا سب کبریس و سکون  
 و رعه فارم صی الفوق خا ز ا فشت سکون و ا همل و ضم موه و ف و سکون شین  
 و مجر فقه و ش صی الدال الممله خا ز ا سکون و ا همل و ضم موه و ف و سکون شین  
 و کبر و ا همل و ضم شین و مجر نو و سکون و ا همل و ثانی و فنی از فار که شتر از زبنت بخور و از  
 شتر خا ز ا گویند خانی الف و کبر نون و ضم ف و فتح نون ثانی شد و کبریس نوعی از مازیون و آن کشه  
 بک و کبر و کبر است و مانند از طح یی گویند بیخ اخایه گیوف و فتح سح و خفا و کبر و کبر  
 فارسی سکون شین و تنسيق الزاء المعجمه خایه و نین و فتح ثانی و خفا و کبر و کبر و فتح ثانی  
 و کبر و ا همل و ضم شین و مجر نو و سکون و ا همل و ثانی و فنی از فار که شتر از زبنت بخور و از











[illegible][illegible]

نام درختی است بسیار  
و سبزی و دانه آن  
مندی و خفا که در  
لحم و مغز آن می  
باشد و در کتب  
جها درین  
در این کتاب  
از این کتاب  
که در این کتاب  
که در این کتاب

































[illegible][illegible]









[illegible]





[illegible]

[illegible]

۱۰۰  
 ۱۰۱  
 ۱۰۲  
 ۱۰۳  
 ۱۰۴  
 ۱۰۵  
 ۱۰۶  
 ۱۰۷  
 ۱۰۸  
 ۱۰۹  
 ۱۱۰  
 ۱۱۱  
 ۱۱۲  
 ۱۱۳  
 ۱۱۴  
 ۱۱۵  
 ۱۱۶  
 ۱۱۷  
 ۱۱۸  
 ۱۱۹  
 ۱۲۰  
 ۱۲۱  
 ۱۲۲  
 ۱۲۳  
 ۱۲۴  
 ۱۲۵  
 ۱۲۶  
 ۱۲۷  
 ۱۲۸  
 ۱۲۹  
 ۱۳۰  
 ۱۳۱  
 ۱۳۲  
 ۱۳۳  
 ۱۳۴  
 ۱۳۵  
 ۱۳۶  
 ۱۳۷  
 ۱۳۸  
 ۱۳۹  
 ۱۴۰  
 ۱۴۱  
 ۱۴۲  
 ۱۴۳  
 ۱۴۴  
 ۱۴۵  
 ۱۴۶  
 ۱۴۷  
 ۱۴۸  
 ۱۴۹  
 ۱۵۰  
 ۱۵۱  
 ۱۵۲  
 ۱۵۳  
 ۱۵۴  
 ۱۵۵  
 ۱۵۶  
 ۱۵۷  
 ۱۵۸  
 ۱۵۹  
 ۱۶۰  
 ۱۶۱  
 ۱۶۲  
 ۱۶۳  
 ۱۶۴  
 ۱۶۵  
 ۱۶۶  
 ۱۶۷  
 ۱۶۸  
 ۱۶۹  
 ۱۷۰  
 ۱۷۱  
 ۱۷۲  
 ۱۷۳  
 ۱۷۴  
 ۱۷۵  
 ۱۷۶  
 ۱۷۷  
 ۱۷۸  
 ۱۷۹  
 ۱۸۰  
 ۱۸۱  
 ۱۸۲  
 ۱۸۳  
 ۱۸۴  
 ۱۸۵  
 ۱۸۶  
 ۱۸۷  
 ۱۸۸  
 ۱۸۹  
 ۱۹۰  
 ۱۹۱  
 ۱۹۲  
 ۱۹۳  
 ۱۹۴  
 ۱۹۵  
 ۱۹۶  
 ۱۹۷  
 ۱۹۸  
 ۱۹۹  
 ۲۰۰  
 ۲۰۱  
 ۲۰۲  
 ۲۰۳  
 ۲۰۴  
 ۲۰۵  
 ۲۰۶  
 ۲۰۷  
 ۲۰۸  
 ۲۰۹  
 ۲۱۰  
 ۲۱۱  
 ۲۱۲  
 ۲۱۳  
 ۲۱۴  
 ۲۱۵  
 ۲۱۶  
 ۲۱۷  
 ۲۱۸  
 ۲۱۹  
 ۲۲۰  
 ۲۲۱  
 ۲۲۲  
 ۲۲۳  
 ۲۲۴  
 ۲۲۵  
 ۲۲۶  
 ۲۲۷  
 ۲۲۸  
 ۲۲۹  
 ۲۳۰  
 ۲۳۱  
 ۲۳۲  
 ۲۳۳  
 ۲۳۴  
 ۲۳۵  
 ۲۳۶  
 ۲۳۷  
 ۲۳۸  
 ۲۳۹  
 ۲۴۰  
 ۲۴۱  
 ۲۴۲  
 ۲۴۳  
 ۲۴۴  
 ۲۴۵  
 ۲۴۶  
 ۲۴۷  
 ۲۴۸  
 ۲۴۹  
 ۲۵۰  
 ۲۵۱  
 ۲۵۲  
 ۲۵۳  
 ۲۵۴  
 ۲۵۵  
 ۲۵۶  
 ۲۵۷  
 ۲۵۸  
 ۲۵۹  
 ۲۶۰  
 ۲۶۱  
 ۲۶۲  
 ۲۶۳  
 ۲۶۴  
 ۲۶۵  
 ۲۶۶  
 ۲۶۷  
 ۲۶۸  
 ۲۶۹  
 ۲۷۰  
 ۲۷۱  
 ۲۷۲  
 ۲۷۳  
 ۲۷۴  
 ۲۷۵  
 ۲۷۶  
 ۲۷۷  
 ۲۷۸  
 ۲۷۹  
 ۲۸۰  
 ۲۸۱  
 ۲۸۲  
 ۲۸۳  
 ۲۸۴  
 ۲۸۵  
 ۲۸۶  
 ۲۸۷  
 ۲۸۸  
 ۲۸۹  
 ۲۹۰  
 ۲۹۱  
 ۲۹۲  
 ۲۹۳  
 ۲۹۴  
 ۲۹۵  
 ۲۹۶  
 ۲۹۷  
 ۲۹۸  
 ۲۹۹  
 ۳۰۰  
 ۳۰۱  
 ۳۰۲  
 ۳۰۳  
 ۳۰۴  
 ۳۰۵  
 ۳۰۶  
 ۳۰۷  
 ۳۰۸  
 ۳۰۹  
 ۳۱۰  
 ۳۱۱  
 ۳۱۲  
 ۳۱۳  
 ۳۱۴  
 ۳۱۵  
 ۳۱۶  
 ۳۱۷  
 ۳۱۸  
 ۳۱۹  
 ۳۲۰  
 ۳۲۱  
 ۳۲۲  
 ۳۲۳  
 ۳۲۴  
 ۳۲۵  
 ۳۲۶  
 ۳۲۷  
 ۳۲۸  
 ۳۲۹  
 ۳۳۰  
 ۳۳۱  
 ۳۳۲  
 ۳۳۳  
 ۳۳۴  
 ۳۳۵  
 ۳۳۶  
 ۳۳۷  
 ۳۳۸  
 ۳۳۹  
 ۳۴۰  
 ۳۴۱  
 ۳۴۲  
 ۳۴۳  
 ۳۴۴  
 ۳۴۵  
 ۳۴۶  
 ۳۴۷  
 ۳۴۸  
 ۳۴۹  
 ۳۵۰  
 ۳۵۱  
 ۳۵۲  
 ۳۵۳  
 ۳۵۴  
 ۳۵۵  
 ۳۵۶  
 ۳۵۷  
 ۳۵۸  
 ۳۵۹  
 ۳۶۰  
 ۳۶۱  
 ۳۶۲  
 ۳۶۳  
 ۳۶۴  
 ۳۶۵  
 ۳۶۶  
 ۳۶۷  
 ۳۶۸  
 ۳۶۹  
 ۳۷۰  
 ۳۷۱  
 ۳۷۲  
 ۳۷۳  
 ۳۷۴  
 ۳۷۵  
 ۳۷۶  
 ۳۷۷  
 ۳۷۸  
 ۳۷۹  
 ۳۸۰  
 ۳۸۱  
 ۳۸۲  
 ۳۸۳  
 ۳۸۴  
 ۳۸۵  
 ۳۸۶  
 ۳۸۷  
 ۳۸۸  
 ۳۸۹  
 ۳۹۰  
 ۳۹۱  
 ۳۹۲  
 ۳۹۳  
 ۳۹۴  
 ۳۹۵  
 ۳۹۶  
 ۳۹۷  
 ۳۹۸  
 ۳۹۹  
 ۴۰۰  
 ۴۰۱  
 ۴۰۲  
 ۴۰۳  
 ۴۰۴  
 ۴۰۵  
 ۴۰۶  
 ۴۰۷  
 ۴۰۸  
 ۴۰۹  
 ۴۱۰  
 ۴۱۱  
 ۴۱۲  
 ۴۱۳  
 ۴۱۴  
 ۴۱۵  
 ۴۱۶  
 ۴۱۷  
 ۴۱۸  
 ۴۱۹  
 ۴۲۰  
 ۴۲۱  
 ۴۲۲  
 ۴۲۳  
 ۴۲۴  
 ۴۲۵  
 ۴۲۶  
 ۴۲۷  
 ۴۲۸  
 ۴۲۹  
 ۴۳۰  
 ۴۳۱  
 ۴۳۲  
 ۴۳۳  
 ۴۳۴  
 ۴۳۵  
 ۴۳۶  
 ۴۳۷  
 ۴۳۸  
 ۴۳۹  
 ۴۴۰  
 ۴۴۱  
 ۴۴۲  
 ۴۴۳  
 ۴۴۴  
 ۴۴۵  
 ۴۴۶  
 ۴۴۷  
 ۴۴۸  
 ۴۴۹  
 ۴۵۰  
 ۴۵۱  
 ۴۵۲  
 ۴۵۳  
 ۴۵۴  
 ۴۵۵  
 ۴۵۶  
 ۴۵۷  
 ۴۵۸  
 ۴۵۹  
 ۴۶۰  
 ۴۶۱  
 ۴۶۲  
 ۴۶۳  
 ۴۶۴  
 ۴۶۵  
 ۴۶۶  
 ۴۶۷  
 ۴۶۸  
 ۴۶۹  
 ۴۷۰  
 ۴۷۱



















[illegible]

149



[illegible]









[illegible][illegible]







[illegible][illegible][illegible]

[illegible][illegible]





[illegible][illegible]



فصل اول در بیان اقسام سکونتگاهها  
سکونتگاهها را به دو قسم اول و دوم  
قسم اول سکونتگاههای طبیعی است  
که در جاهای طبیعی و بدون تدبیر  
انسان بوجود میآید و قسم دوم  
سکونتگاههای مصنوعی است که  
بوسیله تدبیر انسان بوجود میآید  
و این دو قسم را در این فصل  
تفصیلاً بیان خواهیم کرد  
فصل دوم در بیان اقسام سکونتگاههای طبیعی  
سکونتگاههای طبیعی را به دو قسم  
اول و دوم تقسیم میکنیم  
قسم اول سکونتگاههای طبیعی  
که در جاهای طبیعی و بدون تدبیر  
انسان بوجود میآید و قسم دوم  
سکونتگاههای مصنوعی است که  
بوسیله تدبیر انسان بوجود میآید  
و این دو قسم را در این فصل  
تفصیلاً بیان خواهیم کرد

بصورتی که در جاهای طبیعی و بدون تدبیر انسان بوجود میآید  
قسم اول سکونتگاههای طبیعی که در جاهای طبیعی و بدون تدبیر انسان بوجود میآید  
قسم دوم سکونتگاههای مصنوعی که بوسیله تدبیر انسان بوجود میآید  
فصل اول در بیان اقسام سکونتگاههای طبیعی  
سکونتگاههای طبیعی را به دو قسم اول و دوم تقسیم میکنیم  
قسم اول سکونتگاههای طبیعی که در جاهای طبیعی و بدون تدبیر انسان بوجود میآید  
قسم دوم سکونتگاههای مصنوعی که بوسیله تدبیر انسان بوجود میآید  
و این دو قسم را در این فصل تفصیلاً بیان خواهیم کرد  
فصل دوم در بیان اقسام سکونتگاههای مصنوعی  
سکونتگاههای مصنوعی را به دو قسم اول و دوم تقسیم میکنیم  
قسم اول سکونتگاههای مصنوعی که بوسیله تدبیر انسان بوجود میآید  
قسم دوم سکونتگاههای طبیعی که در جاهای طبیعی و بدون تدبیر انسان بوجود میآید  
و این دو قسم را در این فصل تفصیلاً بیان خواهیم کرد







وہم و ہذا

[illegible]





[illegible]

واما باین جمله و الف مقصوره در تحت سکن این سبب بموسی علیه السلام نسبت اند که گویند که موسی  
 علیه السلام آتش را در تحت تنسیق الحاء الممهله و تنقیق الموحی ششم الایع بفتح اول و سکن  
 و ضم می و ال میله شد و سکن و معرفت به غیر نخست ل به سگ تنقیق الحاء الممهله ششم المرح  
 بسکون لام و فتح می و سکن را و همده و حاء و همده و تنقیق الراء الممهله ششم البقع بسکون لام  
 و فتح و همده و حاء و سگ اول به بیله ششم الحاء و سکن لام و فرغ و همده و سکن نون و کسر و همده  
 و سکن شفاء به غوک خ ماض و از خیره جوان ل به سگ تنقیق الضاد المجه ششم الاء ضع  
 بسکون لام و فتح و همده و سکن و همده و بیله و تنقیق اللطاء الممهله ششم البسط بسکون لام و فتح و همده  
 و سکن طاء و همده و سگ قازق سکن اوباء و تنقیق اللام و ششم حنظل کبیریم و فتح و همده و سکن  
 و سکن نون و فتح طاء و همده و سکن لام و همده و از این ق سهل ملغم شش از کید گفت و همده و سکن  
 یا نیدرم من اگر از کتابت شمع او بر سر سبب سکن یا مثل او کثیر ادا و و قریض ملک از و در ملک  
 سکن تنقیق المیم ششم و بفتح اول و سکن نانی و میم به همده و سکن و کونید و طین و  
 از حیون کامل ص لمون و زخمیل و ال سیم تنسیق الحاء المجه و تنقیق الراء الممهله  
 ششم و بفتح اول و حاء و همده و الف و همده و همده و سگی تنقیق الحاء ششم سده بفتح اول و سکن  
 با کاف و الف و فتح سیم و همده و حاء و همده و همده و همده و سکن اول و کثرتی و سکن و همده و همده  
 و شش و تنقیق الحاء ششم و بفتح اول و سکن و همده و همده و همده و همده و همده و همده و همده و همده  
 و تنقیق الموحی ششم و بفتح اول و همده و همده و همده و همده و همده و همده و همده و همده  
 شش و سیم و بفتح اول و سکن و همده و همده و همده و همده و همده و همده و همده و همده  
 تنقیق الفاء ششم کبیر اول و سکن و همده و همده و همده و همده و همده و همده و همده و همده  
 کبیر اول و سکن و همده و همده و همده و همده و همده و همده و همده و همده و همده  
 بفتح اول و سکن نون و همده و همده و همده و همده و همده و همده و همده و همده و همده

[illegible]













[illegible]

۱  
 ۲  
 ۳  
 ۴  
 ۵  
 ۶  
 ۷  
 ۸  
 ۹  
 ۱۰  
 ۱۱  
 ۱۲  
 ۱۳  
 ۱۴  
 ۱۵  
 ۱۶  
 ۱۷  
 ۱۸  
 ۱۹  
 ۲۰  
 ۲۱  
 ۲۲  
 ۲۳  
 ۲۴  
 ۲۵  
 ۲۶  
 ۲۷  
 ۲۸  
 ۲۹  
 ۳۰  
 ۳۱  
 ۳۲  
 ۳۳  
 ۳۴  
 ۳۵  
 ۳۶  
 ۳۷  
 ۳۸  
 ۳۹  
 ۴۰  
 ۴۱  
 ۴۲  
 ۴۳  
 ۴۴  
 ۴۵  
 ۴۶  
 ۴۷  
 ۴۸  
 ۴۹  
 ۵۰  
 ۵۱  
 ۵۲  
 ۵۳  
 ۵۴  
 ۵۵  
 ۵۶  
 ۵۷  
 ۵۸  
 ۵۹  
 ۶۰  
 ۶۱  
 ۶۲  
 ۶۳  
 ۶۴  
 ۶۵  
 ۶۶  
 ۶۷  
 ۶۸  
 ۶۹  
 ۷۰  
 ۷۱  
 ۷۲  
 ۷۳  
 ۷۴  
 ۷۵  
 ۷۶  
 ۷۷  
 ۷۸  
 ۷۹  
 ۸۰  
 ۸۱  
 ۸۲  
 ۸۳  
 ۸۴  
 ۸۵  
 ۸۶  
 ۸۷  
 ۸۸  
 ۸۹  
 ۹۰  
 ۹۱  
 ۹۲  
 ۹۳  
 ۹۴  
 ۹۵  
 ۹۶  
 ۹۷  
 ۹۸  
 ۹۹  
 ۱۰۰

۱۵۰

[illegible][illegible][illegible]







[illegible]

و منکر ما را به واسطه کرامت و صفات او ایضا گویند که اول آن که هر چه در سکن است باطنی می باشد



[illegible]













[illegible]







[illegible]

[illegible]

Handwritten marginal notes at the top of the page, written in a cursive script.

فان حركه وس وجره سحره كبري وحق حركه وس وجره سحره كبري  
غالا لولا طوبى فبين مبروفه ولافه وضم لاهم ثاني ولسكون واولو باطلا ومله واولو باطلا  
فقطي فحق الفقه غافه بسكون فاولو كاه كوه سحره حوالى شيراز كوه واولو كاه كوه سحره  
زكاه از سحره كاه كوه سحره كاه كوه سحره كاه كوه سحره كاه كوه سحره كاه كوه  
وآز سحره كاه كوه سحره كاه كوه سحره كاه كوه سحره كاه كوه سحره كاه كوه  
كوه كوه سحره كاه كوه سحره كاه كوه سحره كاه كوه سحره كاه كوه سحره كاه كوه  
فحق الفقه غافه بسكون فاولو كاه كوه سحره حوالى شيراز كوه واولو كاه كوه سحره  
او وجره سحره كاه كوه سحره كاه كوه سحره كاه كوه سحره كاه كوه سحره كاه كوه  
زكاه از سحره كاه كوه سحره كاه كوه سحره كاه كوه سحره كاه كوه سحره كاه كوه  
جهه سحره كاه كوه سحره كاه كوه سحره كاه كوه سحره كاه كوه سحره كاه كوه  
واولو كاه كوه سحره كاه كوه سحره كاه كوه سحره كاه كوه سحره كاه كوه  
حق الفقه غافه بسكون فاولو كاه كوه سحره حوالى شيراز كوه واولو كاه كوه سحره  
از سحره كاه كوه سحره كاه كوه سحره كاه كوه سحره كاه كوه سحره كاه كوه  
وده بسكون ان عرب سحره كاه كوه سحره كاه كوه سحره كاه كوه سحره كاه كوه  
لسكون واولو كاه كوه سحره كاه كوه سحره كاه كوه سحره كاه كوه سحره كاه كوه  
مهره سحره كاه كوه سحره كاه كوه سحره كاه كوه سحره كاه كوه سحره كاه كوه  
كبره وحق الفقه غافه بسكون فاولو كاه كوه سحره حوالى شيراز كوه واولو كاه كوه سحره  
داهه سحره كاه كوه سحره كاه كوه سحره كاه كوه سحره كاه كوه سحره كاه كوه  
كاه كوه سحره كاه كوه سحره كاه كوه سحره كاه كوه سحره كاه كوه سحره كاه كوه  
وهم سحره كاه كوه سحره كاه كوه سحره كاه كوه سحره كاه كوه سحره كاه كوه  
كاه كوه سحره كاه كوه سحره كاه كوه سحره كاه كوه سحره كاه كوه سحره كاه كوه

Handwritten marginal notes on the right side of the page, continuing the text or providing commentary.

Handwritten marginal notes at the bottom of the page, written in a cursive script.

[illegible]



[illegible]



[illegible]

[illegible]











[illegible]

[illegible]

سیاه شش یک کف در رفوع صا جلیجین ل اجام فر دما نا بنم اول و سکون ثانی وضع دال مبدی  
ایم و ارفین که در مایه طاح ۳ بجای قیاسی رفوع ملطف درج کاز نه دفعه شش یک انتقال ص  
ایسویا صندل ل خردل و حرمل و منکدر شمع فوطا نا بنم اول و سکون ثانی دفعه طایفه و دوم  
والف نون مفر و ثانی قیاسی مجاور نا بنم اول و سکون که وضع ثانی و سکون داو و کبریم و  
سکون عین مبدی ایسم مفر ثعل روفی غیر انطح یی شخ غریب یاه یی جوب عبادر گد و خن در  
آب بزرگ و غیران ماند و بعد از خاندین رنگ در آن کند قومیای بنم اول و سکون که کبریم  
با کمال قویا بنیق الطاء المجهله قرح ۶ بنم اول و سکون تا و حایم شش بنیق  
اللال المجهله قرح ۴ و قرح ۵ بنم اول و دانی بالف و دال مبدی در رفت اول و کبر اول و سکون تا  
در یک کف کند و کوبید و سنگ را قویا بنم اول و سکون که کبریم و سکون شش بنیق  
بنیق الرء المجهله قرح ۵ بنم اول و سکون که وضع نون و سکون لام دفعه موحده و  
سکون ها و مبدی کبریا قویا بنم اول و رفیع ثانی و سکون تا ۴ اندر این بنیق الاء المجهله  
قویا بنم اول و سکون ثانی و کبریم ۶ و دال الصابین ف کرم نگرزان که در آن ابریشم و صندل  
بنیق السین المجهله قرح ۵ بنم اول و سکون که وضع و دال مبدی و دال مبدی بنیق  
خ حکم کبریا ل و وزن بری بنیق الف المجهله قرح ۵ بنم اول و سکون تا و دال الف با و نه  
قویا بنم اول و کبر و سکون شش بنیق الطاء المجهله قرح ۵ بنم اول و سکون تا و دال الف با و نه  
اول و دال الف بنم اول و سکون بنیق الطاء المجهله قرح ۵ بنم اول و سکون تا و دال الف با و نه  
و کبر اول م نوعی از کراش و بنم اول و دانی و سکون که بنم اول و سکون تا و دال الف با و نه  
و دال الف با و نه بنیق طری ۳ قیاسی بنم اول و سکون که وضع و دال مبدی و دال مبدی بنیق  
المجهله قرح ۵ بنم اول و سکون که وضع و دال مبدی و دال مبدی بنیق  
شش بنیق طری ۳ قیاسی بنم اول و سکون که وضع و دال مبدی و دال مبدی بنیق  
مفر و سکون داو و شش بنیق اللام قرح ۴ و قرح ۵ بنم اول و سکون که وضع و دال مبدی و دال مبدی بنیق

[illegible]

١٠  
 ١١  
 ١٢  
 ١٣  
 ١٤  
 ١٥  
 ١٦  
 ١٧  
 ١٨  
 ١٩  
 ٢٠  
 ٢١  
 ٢٢  
 ٢٣  
 ٢٤  
 ٢٥  
 ٢٦  
 ٢٧  
 ٢٨  
 ٢٩  
 ٣٠  
 ٣١  
 ٣٢  
 ٣٣  
 ٣٤  
 ٣٥  
 ٣٦  
 ٣٧  
 ٣٨  
 ٣٩  
 ٤٠  
 ٤١  
 ٤٢  
 ٤٣  
 ٤٤  
 ٤٥  
 ٤٦  
 ٤٧  
 ٤٨  
 ٤٩  
 ٥٠  
 ٥١  
 ٥٢  
 ٥٣  
 ٥٤  
 ٥٥  
 ٥٦  
 ٥٧  
 ٥٨  
 ٥٩  
 ٦٠  
 ٦١  
 ٦٢  
 ٦٣  
 ٦٤  
 ٦٥  
 ٦٦  
 ٦٧  
 ٦٨  
 ٦٩  
 ٧٠  
 ٧١  
 ٧٢  
 ٧٣  
 ٧٤  
 ٧٥  
 ٧٦  
 ٧٧  
 ٧٨  
 ٧٩  
 ٨٠  
 ٨١  
 ٨٢  
 ٨٣  
 ٨٤  
 ٨٥  
 ٨٦  
 ٨٧  
 ٨٨  
 ٨٩  
 ٩٠  
 ٩١  
 ٩٢  
 ٩٣  
 ٩٤  
 ٩٥  
 ٩٦  
 ٩٧  
 ٩٨  
 ٩٩  
 ١٠٠

[illegible]



[illegible]

۱۰۰  
 ۱۰۱  
 ۱۰۲  
 ۱۰۳  
 ۱۰۴  
 ۱۰۵  
 ۱۰۶  
 ۱۰۷  
 ۱۰۸  
 ۱۰۹  
 ۱۱۰  
 ۱۱۱  
 ۱۱۲  
 ۱۱۳  
 ۱۱۴  
 ۱۱۵  
 ۱۱۶  
 ۱۱۷  
 ۱۱۸  
 ۱۱۹  
 ۱۲۰  
 ۱۲۱  
 ۱۲۲  
 ۱۲۳  
 ۱۲۴  
 ۱۲۵  
 ۱۲۶  
 ۱۲۷  
 ۱۲۸  
 ۱۲۹  
 ۱۳۰  
 ۱۳۱  
 ۱۳۲  
 ۱۳۳  
 ۱۳۴  
 ۱۳۵  
 ۱۳۶  
 ۱۳۷  
 ۱۳۸  
 ۱۳۹  
 ۱۴۰  
 ۱۴۱  
 ۱۴۲  
 ۱۴۳  
 ۱۴۴  
 ۱۴۵  
 ۱۴۶  
 ۱۴۷  
 ۱۴۸  
 ۱۴۹  
 ۱۵۰  
 ۱۵۱  
 ۱۵۲  
 ۱۵۳  
 ۱۵۴  
 ۱۵۵  
 ۱۵۶  
 ۱۵۷  
 ۱۵۸  
 ۱۵۹  
 ۱۶۰  
 ۱۶۱  
 ۱۶۲  
 ۱۶۳  
 ۱۶۴  
 ۱۶۵  
 ۱۶۶  
 ۱۶۷  
 ۱۶۸  
 ۱۶۹  
 ۱۷۰  
 ۱۷۱  
 ۱۷۲  
 ۱۷۳  
 ۱۷۴  
 ۱۷۵  
 ۱۷۶  
 ۱۷۷  
 ۱۷۸  
 ۱۷۹  
 ۱۸۰  
 ۱۸۱  
 ۱۸۲  
 ۱۸۳  
 ۱۸۴  
 ۱۸۵  
 ۱۸۶  
 ۱۸۷  
 ۱۸۸  
 ۱۸۹  
 ۱۹۰  
 ۱۹۱  
 ۱۹۲  
 ۱۹۳  
 ۱۹۴  
 ۱۹۵  
 ۱۹۶  
 ۱۹۷  
 ۱۹۸  
 ۱۹۹  
 ۲۰۰  
 ۲۰۱  
 ۲۰۲  
 ۲۰۳  
 ۲۰۴  
 ۲۰۵  
 ۲۰۶  
 ۲۰۷  
 ۲۰۸  
 ۲۰۹  
 ۲۱۰  
 ۲۱۱  
 ۲۱۲  
 ۲۱۳  
 ۲۱۴  
 ۲۱۵  
 ۲۱۶  
 ۲۱۷  
 ۲۱۸  
 ۲۱۹  
 ۲۲۰  
 ۲۲۱  
 ۲۲۲  
 ۲۲۳  
 ۲۲۴  
 ۲۲۵  
 ۲۲۶  
 ۲۲۷  
 ۲۲۸  
 ۲۲۹  
 ۲۳۰  
 ۲۳۱  
 ۲۳۲  
 ۲۳۳  
 ۲۳۴  
 ۲۳۵  
 ۲۳۶  
 ۲۳۷  
 ۲۳۸  
 ۲۳۹  
 ۲۴۰  
 ۲۴۱  
 ۲۴۲  
 ۲۴۳  
 ۲۴۴  
 ۲۴۵  
 ۲۴۶  
 ۲۴۷  
 ۲۴۸  
 ۲۴۹  
 ۲۵۰  
 ۲۵۱  
 ۲۵۲  
 ۲۵۳  
 ۲۵۴  
 ۲۵۵  
 ۲۵۶  
 ۲۵۷  
 ۲۵۸  
 ۲۵۹  
 ۲۶۰  
 ۲۶۱  
 ۲۶۲  
 ۲۶۳  
 ۲۶۴  
 ۲۶۵  
 ۲۶۶  
 ۲۶۷  
 ۲۶۸  
 ۲۶۹  
 ۲۷۰  
 ۲۷۱  
 ۲۷۲  
 ۲۷۳  
 ۲۷۴  
 ۲۷۵  
 ۲۷۶  
 ۲۷۷  
 ۲۷۸  
 ۲۷۹  
 ۲۸۰  
 ۲۸۱  
 ۲۸۲  
 ۲۸۳  
 ۲۸۴  
 ۲۸۵  
 ۲۸۶  
 ۲۸۷  
 ۲۸۸  
 ۲۸۹  
 ۲۹۰  
 ۲۹۱  
 ۲۹۲  
 ۲۹۳  
 ۲۹۴  
 ۲۹۵  
 ۲۹۶  
 ۲۹۷  
 ۲۹۸  
 ۲۹۹  
 ۳۰۰  
 ۳۰۱  
 ۳۰۲  
 ۳۰۳  
 ۳۰۴  
 ۳۰۵  
 ۳۰۶  
 ۳۰۷  
 ۳۰۸  
 ۳۰۹  
 ۳۱۰  
 ۳۱۱  
 ۳۱۲  
 ۳۱۳  
 ۳۱۴  
 ۳۱۵  
 ۳۱۶  
 ۳۱۷  
 ۳۱۸  
 ۳۱۹  
 ۳۲۰  
 ۳۲۱  
 ۳۲۲  
 ۳۲۳  
 ۳۲۴  
 ۳۲۵  
 ۳۲۶  
 ۳۲۷  
 ۳۲۸  
 ۳۲۹  
 ۳۳۰  
 ۳۳۱  
 ۳۳۲  
 ۳۳۳  
 ۳۳۴  
 ۳۳۵  
 ۳۳۶  
 ۳۳۷  
 ۳۳۸  
 ۳۳۹  
 ۳۴۰  
 ۳۴۱  
 ۳۴۲  
 ۳۴۳  
 ۳۴۴  
 ۳۴۵  
 ۳۴۶  
 ۳۴۷  
 ۳۴۸  
 ۳۴۹  
 ۳۵۰  
 ۳۵۱  
 ۳۵۲  
 ۳۵۳  
 ۳۵۴  
 ۳۵۵  
 ۳۵۶  
 ۳۵۷  
 ۳۵۸  
 ۳۵۹  
 ۳۶۰  
 ۳۶۱  
 ۳۶۲  
 ۳۶۳  
 ۳۶۴  
 ۳۶۵  
 ۳۶۶  
 ۳۶۷  
 ۳۶۸  
 ۳۶۹  
 ۳۷۰  
 ۳۷۱  
 ۳۷۲  
 ۳۷۳  
 ۳۷۴  
 ۳۷۵  
 ۳۷۶  
 ۳۷۷  
 ۳۷۸  
 ۳۷۹  
 ۳۸۰  
 ۳۸۱  
 ۳۸۲  
 ۳۸۳  
 ۳۸۴  
 ۳۸۵  
 ۳۸۶  
 ۳۸۷  
 ۳۸۸  
 ۳۸۹  
 ۳۹۰  
 ۳۹۱  
 ۳۹۲  
 ۳۹۳  
 ۳۹۴  
 ۳۹۵  
 ۳۹۶  
 ۳۹۷  
 ۳۹۸  
 ۳۹۹  
 ۴۰۰  
 ۴۰۱  
 ۴۰۲  
 ۴۰۳  
 ۴۰۴  
 ۴۰۵  
 ۴۰۶  
 ۴۰۷  
 ۴۰۸  
 ۴۰۹  
 ۴۱۰  
 ۴۱۱  
 ۴۱۲  
 ۴۱۳  
 ۴۱۴  
 ۴۱۵  
 ۴۱۶  
 ۴۱۷  
 ۴۱۸  
 ۴۱۹  
 ۴۲۰  
 ۴۲۱  
 ۴۲۲  
 ۴۲۳  
 ۴۲۴  
 ۴۲۵  
 ۴۲۶  
 ۴۲۷  
 ۴۲۸  
 ۴۲۹  
 ۴۳۰  
 ۴۳۱  
 ۴۳۲  
 ۴۳۳  
 ۴۳۴  
 ۴۳۵  
 ۴۳۶  
 ۴۳۷  
 ۴۳۸  
 ۴۳۹  
 ۴۴۰  
 ۴۴۱  
 ۴۴۲  
 ۴۴۳  
 ۴۴۴  
 ۴۴۵  
 ۴۴۶  
 ۴۴۷  
 ۴۴۸  
 ۴۴۹  
 ۴۵۰  
 ۴۵۱  
 ۴۵۲  
 ۴۵۳  
 ۴۵۴  
 ۴۵۵  
 ۴۵۶  
 ۴۵۷  
 ۴۵۸  
 ۴۵۹  
 ۴۶۰  
 ۴۶۱  
 ۴۶۲  
 ۴۶۳  
 ۴۶۴  
 ۴۶۵  
 ۴۶۶  
 ۴۶۷  
 ۴۶۸  
 ۴۶۹  
 ۴۷۰  
 ۴۷۱











[illegible]







[illegible]





مرد و او نه نیست گسری ۴ بفتح اول و سکون و اگر از شکوف چهار دراز و بفتح اول و سکون  
 نمیشود اللام و تین و کلافت بفتح اول و لام و واو و در و عو ک کلیا کبیر اول سکون  
 ثانی با حاء مشخار ع ۳ کلیند ا ب بفتح اول و ک و حاء و ضا و نون با و ال بفتح اول و قریز  
 تین و الجید کلیو ا ج کبیر اول با و ثانی مجهول با و او و او علیو تحقیق الحاء المجهله کبیر اول  
 و سکون ثانی بفتح اول و سکون با و ضم میم و سکون با و و را اس تحقیق  
 الدال المجهله کلیو ا ج ۴ ضم و بفتح اول و سکون با و خا و ثانی و بفتح میم و سکون میم و ضم را و  
 سید و او مجهول با و نوعی از امر و تین و الراء المجهله کلا و بفتح اول و با و الف و بفتح و او و  
 سکون را و مجهول و در کله ا ب بفتح اول و با و ثانی و اظهار و الف ۴ کل کنول تحقیق و ا و  
 المجهله کلیو ا ج ۴ ضم و سکون با و مخزن و بفتح کلیند بفتح اول و ک و سکون کما و بفتح  
 تحقیق الراء الفار کلیو ا ج ۴ ضم و سکون با و ضم میم و سکون ا ج ۴ بفتح تین و السین المجهله  
 کلیو ا ج کبیر اول سکون ثانی ا ب ۴ ضم و نوره ۴ جو نه تین و الشین المجهله کلا و ترف  
 بفتح اول و ثانی با الف ع عقیوت و ک ۴ انرا کلا شخا نه بوزید کلا کوم و بفتح اول و لام الف و سکون  
 کاف قاری و ضم میم و سکون با و و موش و تین و تین و الف المجهله کلا و بفتح اول و سکون ثانی با  
 هز و ا ج کرا و کاک و کوا کلیو ا ج بفتح اول و با و ضم میم و سکون را و سید و نوعی از کس و برش و ثانی  
 تین و الف کلا کلا بفتح اول و سکون با و نون الف ۴ کز تین و الکاف کلنک و کبیر اول سکون  
 ثانی و بفتح ثانی و سکون نون ا ج ۴ ضم و خرف کلک و بفتح اول و با و کوف و بوم و ضریره و سید و غوره و  
 و کاف و بفتح اول و سکون ثانی ا ج ۴ ضم میم که ابن حوی تر و بید و انرا ب نه آورده برلیند  
 و مثال ان برلیند و کلا کلا تری کوم و اونی قلم ضا و نیز میست لک و انرا برلیند و کلا کلا  
 بفتح اول و با و ضا و نون و بفتح مود و ج و بفتح شخا و ا ج ۴ ضم و بفتح اول و سکون ثانی و  
 سکون ثانی و کل تحقیق اللام کلکل بفتح اول و کاف و سکون با و و لام و بفتح کلک بفتح اول و  
 ج و بفتح میم و کوا و بفتح تین و المید کوف بفتح اول و با و کز تین و الف کلیو ا ج ۴ ضم و اول و ک





[illegible]





[illegible][illegible]

[illegible][illegible]





بود سکون با وضع سا و مصلحت کا و زهره شکیله که زهره کا و مهر سید یا در شیردان از سنگون کرد  
 از کا و ان هندو رسا مانند با نهر در لون و خاصیت آن در کتاب زهره مهر سید مثل زهره تخم مرغ است  
 و نیز از اندر زرا خوانند حجر البقره قتیق الدال المصلح کا و بکر او و کا و کو مین قتیق  
 الزاء المصلح کا و جهر حرم زرد کا و شقیق بسکون و او و کوشن مجر بسکون  
 تخم مرغ درختی کوتاه ساق و برش برک انبر مانند لیکن گردتر و کو چکر و کو بند مثل برک  
 زیتون لیکن برکتیون از ان مدار تر و ساق وی چون چنار زنه کشیده بود و کوشن زرد بان  
 و تخم مرغ و نیز ساق آن بکافند و صغیر بکندم جا و شیط ح سیخ زعفرانی رنگ که  
 از او در آب حل شود اول که بیرون آید سفید با و چون خشک گردد زرد شود و هرگاه در آب  
 حل کنند مانند شیر قتیق الزاء المصلح کا و بکون زرا و معرج علف که با س قتیق  
 السکون مصلح کا و شقیق بسکون و او و دفع زرا و مصلح و ساکون سید مصلح و جا و س  
 م غله با جهر قتیق کاف کا و بکر او و کوشن مصلح و او و کوشن مصلح کا و بکون  
 بسکون لام دفع موده و سکون ن م هر یک که هر یک است ایام بهار و زراعت و کندم بر دین  
 و غوره کنگره دار کنگره مانند غوره لاله و اندرون ان دانه خند محد و کا و غوره نشی میست آرد  
 و کوشن زرا و قتیق اللام کا و بکر او و کوشن مصلح و کوشن مصلح و کوشن مصلح و کوشن مصلح  
 مصلح و دفع مصلح قتیق الزاء المصلح کا و جهر حرم زرد کا و شقیق بسکون و او و کوشن مجر  
 بکره کا و مین البقره قتیق الزاء المصلح کا و بکر او و کوشن مصلح و کوشن مصلح و کوشن مصلح  
 الزاء المصلح کا و بکر او و کوشن مصلح و کوشن مصلح و کوشن مصلح و کوشن مصلح  
 کا و بکر او و کوشن مصلح و کوشن مصلح و کوشن مصلح و کوشن مصلح  
 دفع زرا و مصلح و سکون مصلح و دفع زرا و مصلح و دفع زرا و مصلح و دفع زرا و مصلح  
 الزاء المصلح کا و بکر او و کوشن مصلح و کوشن مصلح و کوشن مصلح و کوشن مصلح  
 کا و بکر او و کوشن مصلح و کوشن مصلح و کوشن مصلح و کوشن مصلح

سید اسماعیل و سید علی و سید محمد و سید احمد و سید ابوبکر

و کرمه فارسی سکون تختانی و فتح موحده فارسی ثانی در مخرج جاب تنسینق الراء المجله  
و تینق القوا که غنست یعنی اول قار و سکون مایه و فتح غین موحده و سکون سین مایه  
در غنست تنسینق الجهر کی که ناسج یعنی اول قار و سکون کاف و دال مایه بانون و الف مکرر زاید  
کی که مری یا کوشت کو سبزه و دیگر حیوانات دسان بخت نند و میانش یا دویه عاره پر گردانید  
کی که نینخ از مرغی که مرغی که نینخ یعنی اول قار و سکون نون م برنج م چا ولی  
تینق الجبه فارسی کسح ف یعنی اول فارسی سکون کاف و جم فارسی م کلو  
تینق الدال الممله که ام کند م کبیر اول کاف و الف سکون میم فتح کاف و سکون نون  
ما دال میده استهل کند که تینق یعنی اول فارسی سکون و فتح موحده و فحاه یا و کرمه موحده  
و کرمه مایه م بدش تینق الزاء المعجمه کی که اف یعنی اول قار یا و الف موحده  
تینق الکاف القاعیه که ک یعنی اول قار و سکون کاف پیڑیا تینق اللام که کشال ف  
یعنی اول قار و سکون کاف یا سین موحده و الف لام م حیوانه کی که از خرنشال در و موله شود تینق  
السا که اف یعنی اول قار یا ثانی الف دسته جو و گندم در و کرده تینق الی و کی که ف یعنی  
اول قار و سکون کاف و فتح موحده و ضم کاف ثانی مریه ک تینق الها که زاف یعنی اول  
فارسی و سکون کاف و فتح مایه موحده و ضمه از مار بزرگ که زهر او زیاده ماران دیگر است  
و کوید مار است نینق بر خط و حال که مریه یا قی بزهرش میخورد و کوید کوفه مار  
و کوید موش که ک یعنی اول قار و سکون نون و فتح دال مایه موحده و ضمه شکه الی  
جو کوید تینق الخا که ح یعنی اول قار و سکون و او و کرمه فارسی و سکون شخا  
م کلو تنسینق الزاء المعجمه و تینق الراء الممله کی که اف مریه ک مریه ک مریه ک  
تینق الزاء المعجمه کی که اف یعنی اول قار مریه ک و تینق الکاف کی که اف یعنی اول قار  
و سکون کاف یا جم و الف و فتح زائده مایه موحده و ضمه از مار بزرگ که زهر او زیاده ماران دیگر است  
و کوید مار است نینق بر خط و حال که مریه یا قی بزهرش میخورد و کوید کوفه مار  
و کوید موش که ک یعنی اول قار و سکون نون و فتح دال مایه موحده و ضمه شکه الی  
جو کوید تینق الخا که ح یعنی اول قار و سکون و او و کرمه فارسی و سکون شخا







[illegible]





[illegible][illegible]

*[A large, dense handwritten note or signature at the bottom of the page.]*





[illegible][illegible]











[illegible][illegible]

[illegible]





Handwritten marginal notes at the top of the page, likely in Persian or Arabic script, providing commentary or additional information related to the main text.

ما دوست کول و سیاقی محلل طین خ تلخ قضا با زو جت کشنده خود شکوشت غیر می  
زغیر یا اثر ال برین ان کندر قار و نیموزن کندر و سیاق الکاف و همو ال الهمله  
مکشه اکندر عظم و ل فرس کاف نون مشد و سین هبله و هم نون فانی و سکون لام و نون  
و سکون نون با و نون و نون هبله و سکون الحوت و هبله همو ال الهمله کشنده قر شیده  
قاف سکون ر و هبله کشیدن و نون کشنده و هم نون همو ال الهمله الکاف و نون ال الهمله  
مکشه الیوت و نون کشنده الکاف و نون کشنده الکاف و نون کشنده الکاف و نون کشنده الکاف  
و او و نون کشنده الکاف و نون کشنده الکاف و نون کشنده الکاف و نون کشنده الکاف  
همو ال الهمله علی القرب سکون لام با و نون نون کشنده و نون کشنده و نون کشنده  
علی کشنده و نون کشنده و نون کشنده و نون کشنده و نون کشنده و نون کشنده  
تقیق الحیدر الکاف و نون کشنده و نون کشنده و نون کشنده و نون کشنده و نون کشنده  
شود تقیق الحاء الهمله علی کبر و نون کشنده و نون کشنده و نون کشنده و نون کشنده  
سغید طبر و نون کشنده و نون کشنده و نون کشنده و نون کشنده و نون کشنده و نون کشنده  
تانی و سکون خا و نون کشنده و نون کشنده و نون کشنده و نون کشنده و نون کشنده  
سیند و نون کشنده و نون کشنده و نون کشنده و نون کشنده و نون کشنده و نون کشنده  
مکاف و نون کشنده و نون کشنده و نون کشنده و نون کشنده و نون کشنده و نون کشنده  
نکسایر همو ال الهمله بویه و نون کشنده و نون کشنده و نون کشنده و نون کشنده  
ملکیه و نون کشنده و نون کشنده و نون کشنده و نون کشنده و نون کشنده و نون کشنده  
علی کشنده و نون کشنده و نون کشنده و نون کشنده و نون کشنده و نون کشنده  
تسقیق الیوت و همو ال الهمله همسک الکاف و نون کشنده و نون کشنده و نون کشنده  
النق فیدان و نون کشنده و نون کشنده و نون کشنده و نون کشنده و نون کشنده و نون کشنده  
منکر بلاد و نون کشنده و نون کشنده و نون کشنده و نون کشنده و نون کشنده و نون کشنده

Handwritten marginal notes on the right side of the page, continuing the commentary or providing additional examples.

Handwritten marginal notes at the bottom of the page, likely in Persian or Arabic script, providing further commentary or additional information.













[illegible]



[illegible]



[illegible]















حکم نموده فرمود که این را بملک بجز بر امتحان باید محقق حکم حکم شد گفت از این خبری از ما امر  
 مرا نموده ملک با بنیاد بر تکیه که آیا شما واجب الفی است یا نه بنیاد جواب داد که بمقتضای شرع فعل واجب است  
 پس حکم نمود که نزد ما سنگی است مشبه است در میان زهر و تریاق بنیاد میگوید که در دیدن خبر خود میدید  
 از عقوبت آخر و خلاص شدید و اگر چنانچه از قبیل تر یا خون شما را نافع باشد بسیار حاصل خواهد بود و اگر  
 از آن خواست اینها با یکدیگر اندازید و قبول کرد و حکم از آنجا پس سنگی که کور را که و زهرش چهار درم بود  
 شش نفر مستعمل نموده قسری که در پیشست نفر خوراند و جانی بر اینها داشت که خیر و حفظ آنها را  
 به تحقیق حال و خوش کرد و اتفاقاً و قسری که از مجلس بیرون میفرستد یکی از اینها نارنجی از دست شست و  
 بنامه کشیده و مفتوح و دیگر با آن چیزی خوردند بعد از آن خبر و زهر سنگی که از او اینها را طلبیده اند نموده  
 که تحقیق حال آنها نماید حکم کرد که مرا طلبید صیقلی است پس و دیگری ازین که گفت یکسال شده  
 است که مرا اعتقاد به هر سیده و بهیچ شدد است که من بملک خود غم جنم کرده بودم اکنون بجز خوردن  
 این سنگ جایز با یکدیگر بر طرف شد و دیگر گفت که مرا در هر کهن خود و دی از این ارام شد و از آن ارام  
 این سنگ شست و آن در زمین از من ایل شد و بهیچ شدد است که از و درین خبر و زهر خود دنیا قسم میگویم  
 بسیار صفت اکنون بخوردن این سنگ در باره من قوت عظیم میداد که در جوانی احوال من در شستم  
 چندان و گفت که مرا در ب سبب قدیم بود اکنون بجز خوردن این سنگ نفری با یکدیگر بصیرت  
 پیش گفت که مدتی از آن زمان که بودم اکنون آن در و مطلقاً از من ایل شد شستم که مرا با یکدیگر  
 بوم بود احوال ان الم با یکدیگر از من ایل شد هفتم گفت که مدتی مدید که بر باقیین من خورده  
 بود که همیشه مدید متعفن از این جای که بودی اکنون همه آن پاک شده و رویشک نبوده شد مل شد  
 در آنکه اهل بی بران ظاهر میشود هشتم گفت که مدت دو ماه است که مرا در ب عظیم حادث شده بود  
 اکنون بود از خوردن آن نسخه ای شیر شد حکم پر کشید و خود از خوردن آن چه چیز خوری که که ای  
 نارنجی بخور که بودم حکم گفت این شدد در فعل ان نارنجی بود نه فعل سنگ چرا که نارنجی را بزر  
 یاست و بر دست ستم جمیع قبضیت است چرا که بوی سبب است و حفظ است و این بر دو صفت

Handwritten marginal notes at the top of the page, written in a cursive script.

از متناهی بر سر این خبر و ظهور ایشان و بعد از آن که از ترس ایشان با حکمیه منع فرموده اند و نیز در هیچ کجای  
نجاسیت نسل اندر و در این غیران تجویز هیچ شری نگرفته اند و وجه تسمیه آنکه در هر باغی و در هر کجای که  
چون محسوس است که در آن کجای بودی خود رفت و در آن بسیار است و در هر سائید بر در یک خرم را و کوه نواد  
برادر که در آن در هر یک از آن و از آن کجای که سیر فرمود که نام این سنگ است که با در هر یک از آن در هر یک از آن  
بر این سنگ و در هر یک از آن که در آن است و در آن سنگ است که در آن است و در آن سنگ است که در آن است  
اشتهایا و در هر یک از آن که در آن است و در آن سنگ است که در آن است و در آن سنگ است که در آن است  
طوطی و در آن که در آن است و در آن سنگ است که در آن است و در آن سنگ است که در آن است  
مساجد و در آن که در آن است و در آن سنگ است که در آن است و در آن سنگ است که در آن است  
بنشیند و حال در هر یک از آن که در آن است و در آن سنگ است که در آن است و در آن سنگ است که در آن است  
در هر یک از آن که در آن است و در آن سنگ است که در آن است و در آن سنگ است که در آن است  
انست که در آن است و در آن سنگ است که در آن است و در آن سنگ است که در آن است  
بسیار سنگی و در آن که در آن است و در آن سنگ است که در آن است و در آن سنگ است که در آن است  
و در هر یک از آن که در آن است و در آن سنگ است که در آن است و در آن سنگ است که در آن است  
الکرم و در آن که در آن است و در آن سنگ است که در آن است و در آن سنگ است که در آن است  
در هر یک از آن که در آن است و در آن سنگ است که در آن است و در آن سنگ است که در آن است  
نهر و در آن که در آن است و در آن سنگ است که در آن است و در آن سنگ است که در آن است  
تا به یکدیگر و در آن که در آن است و در آن سنگ است که در آن است و در آن سنگ است که در آن است  
ان غایب است و در آن که در آن است و در آن سنگ است که در آن است و در آن سنگ است که در آن است  
و در هر یک از آن که در آن است و در آن سنگ است که در آن است و در آن سنگ است که در آن است  
شیر و در آن که در آن است و در آن سنگ است که در آن است و در آن سنگ است که در آن است  
فارس چیری را و در آن که در آن است و در آن سنگ است که در آن است و در آن سنگ است که در آن است

Handwritten marginal notes on the right side of the page, continuing the text or providing commentary.

Handwritten marginal notes at the bottom of the page, written in a cursive script.









[illegible]



[illegible]























[illegible]

200



[illegible]

*(Faint handwritten text at the bottom of the page)*



تا پنج آغاز طبع

چون طبع مفردات طب بصحت بدل بود است مطلوب اطبا

بکفتم سال تا پنج شروعش ز روی چهار مرغوب اطبا  
۱۲۶۴

تا پنج ختام

کلمه مفردات طبع

۱۲۶۵

8141

با تمام منشی سید شرفعلی و هندی

سلطنت العلوم دلی

علیه طبع

پوشید

خط